

# NV-AKTUELL



**6. Märchenfestival**  
Alte Mühle in der Dong



**Haldensaga**  
Kunst in der Nacht



**200 Jahre St. Martini-**  
**Schützenbruderschaft**

Juli/August 2011 · Ausgabe 439/440



*Mit Niveau & Stil zu Deinem Ziel*

**F|C|G**

- Immobilien
- Finanzierungen
- Bausparen

Immobilienbewertung und Vermarktung  
02845 39547 0 [www.f-c-g.de](http://www.f-c-g.de)



## Bestattungen Hartschen

seit 1951

Wir helfen Ihnen bei der würdevollen Begleitung  
des Verstorbenen auf seinem letzten Weg

Feldstraße 52 • 47506 Neukirchen-Vluyn • Telefon 0 28 45/2 18 71

Erleben Sie Steak-Genuss neu!

# Steak vom heißen Stein

Bereiten Sie Ihr Fleisch selbst zu – genau so, wie Sie es lieben!  
Rind, Schwein, Lamm oder Scampis • leckere Beilagen • delikate Saßen

Alt Derp  
Hochstr. 15 • Neukirchen-Vluyn  
Telefon: (0 28 45) 42 42  
tgl.: 10–14 h • Di–So: 17–23 h



## Café-Restaurant VIER JAHRESZEITEN

### Kulinarische Sommer-Highlights!

8. Juli Spanischer Abend ab 17.00 Uhr  
Spanische Spezialitäten (Paella, Tapas) ab 7,40 €

10. Juli Brunch „Rund um den Matjes“ von 9.30 – 13.00 Uhr  
reichhaltiges Frühstück, kalte Platten und Salate, 2 warme Hauptgänge,  
Dessert und Kuchen 12,90 €

17. Juli "Waffelessen im Café" von 15.00 – 18.00 Uhr  
Frische Waffeln mit Puderzucker 2,00 € Frische Waffeln mit heißen Kirschen 3,00 €

24. Juli "Pffifferlingessen" ab 17.00 Uhr Spezialitäten ab 8,30 €

26. Juli "Frühstücksbüffet" von 9.30 – 11.30 Uhr Reichhaltiges Frühstück,  
Brötchenauswahl, Eierspezialitäten, Pfannkuchen, Joghurt und Müsli 7,90 €

05. August Schnitzelabend ab 17.00 Uhr verschiedene Schnitzelspezialitäten ab 6,40 €

14. August Brunch „Rund um das Geflügel“ von 9.30 – 13.00 Uhr Reichhaltiges  
Frühstück, kalte Platten und Salate, 2 warme Hauptgänge, Dessert und Kuchen 12,90 €

21. August "Kaffee und Kuchen" von 15.00–18.00 Uhr  
Frischer Blechkuchen mit 1 Tasse Kaffee 2,00 €  
Hausgemachter Obstkuchen mit Sahne 2,50 €

26. August "Gambas all you can eat" ab 17.00 Uhr dazu Aioli und Stangenbrot 9,99 €

28. August "Frühstücksbüffet" von 9.30 – 11.30 Uhr Reichhaltiges Frühstück,  
Brötchenauswahl, Eierspezialitäten, Pfannkuchen, Joghurt und Müsli 7,90 €

Das Restaurant Vierjahreszeiten bietet Ihnen auch:  
Mittagstisch tgl. von 12:00 – 14:00 Uhr ab 6,20 € Catering und Buffetservice,  
Familienfeiern und andere Veranstaltungen bis 25 Personen, Bestattungscafé.  
Gerne unterbreiten wir Ihnen ein individuelles Angebot.

☎ 02845-30901

Café-Restaurant Vier-Jahreszeiten im Senioren-Park carpe diem  
Mo. bis So. geöffnet von 11:30–18:00 Uhr  
Ende offen bei Sonderveranstaltungen  
Gartenstraße 11 • 47506 Neukirchen-Vluyn  
neukirchen-vluyn@senioren-park.de • www.senioren-park.de

## Was ist los in Neukirchen-Vluyn?



### Juli

1. ● Sommerparty – Freizeitpark Klingerhuf, 19 Uhr
2. ● Historischer Stadtrundgang Neukirchen, 14 Uhr
- 2.+3. ● 6. Märchenfestival – Alte Mühle in der Dong  
Samstag von 14–20 Uhr, Sonntag von 11–18 Uhr
- 2.+3. ● Festwochenende in Rayen – 200 Jahre Schützen-  
bruderschaft St. Martini; Sa. ab 16 Uhr, So. ab 9.30 Uhr
3. ● Niederrheinischer Radwandertag – Start- und Zielpunkt  
in NV: Leineweberplatz Vluyn; von 10 bis 17 Uhr
3. ● Sommerfest der Vereine – Holtmannstr. 10, ab 14 Uhr
6. ● Schüleraufführung f. NV Eine Welt; Aula Gymnasium, 15 Uhr
- 8.+9. ● Spanisches Wochenende im KuCa – Freitag: Spezialitäten  
und Live-Musik; Samstag: Tanzworkshop und Tapas
10. ● 50 Jahre Friedenskirche – Gottesdienst und Gemeindefest
- 14.-16. ● Dong Open Air – Metal-Festival auf der Halde
16. ● Ilse Werner lässt grüßen – historische Schlager im KuCa
23. ● Haldensaga – Nachtwanderung zur Kunst; ab 18 Uhr
- 23.+24. ● 100 Jahre Orchideen Lucke – Sommerfest zum Jubiläum
- 23.+24. ● Familien-Sommerfest am Samannshof, Littardweg 55
- 30.+31. ● Sandfest – Städtepartnerschaftsverein, Parkpl. Klingerhuf

### August

7. *Family Day – der Redaktion liegen leider keinerlei Infor-  
mationen vor, ob der Family Day wie geplant stattfindet*
21. ● Kammermusikfest Kloster Kamp - Matinée in Wellings  
Lindenhof, Abschlusskonzert auf Schloss Bloemersheim

### September

3. ● Dorffest Rayen-Hochkamer-Vluynbusch – Rayener Berg

Legende ● Stadtmarketing-Veranstaltung  
● Bericht in diesem Heft

### Impressum NV-Aktuell

Bitte senden Sie Ihre Pressemitteilungen und Anfragen an:

E-Mail redaktion@nv-aktuell.de  
Fax / Tel. (0 28 45) 980 567 (AB - wir rufen baldm. zurück)

Dies ist nicht die Telefon-Nr. des Werberings! Für nähere Auskünfte zu einzelnen  
Veranstaltungen wenden Sie sich bitte direkt an die jeweiligen Veranstalter.

Post Niederrheinallee 77 • 47506 Neukirchen-Vluyn

Informationen und Kontakt für Anzeigenschaltungen:

Hanne Drießen Tel. (0 28 41) 88 05 991 • werbung@nv-aktuell.de  
Mediadaten und Preise auf [www.werbering-nv.de](http://www.werbering-nv.de)

Redaktion, Layout, Druck:

Redaktion Jürgen Spykers (redaktion@nv-aktuell.de)  
Layout Jürgen Spykers, Hanne Drießen, Lothar Heinrich  
Druck NV-Offsetdruckerei, Fritz van Rechtern

Herausgegeben vom Werbering Neukirchen-Vluyn e.V.:

1. Vorsitzender: Gernot Fietze, Rechtsanwalt
2. Vorsitzender: Uwe Dennesen • Geschäftsführer: Markus Meyer

Wichtiger rechtlicher Hinweis! Das Copyright der Bilder und Text in dieser Aus-  
gabe liegt bei den Autoren. Ab- oder Nachdruck sowie jedwede Form der Ver-  
vielfältigung oder Nutzung nur mit Zustimmung des Herausgebers und/oder der  
Autoren. Von NV-Aktuell gestaltete oder gesetzte Anzeigen dürfen ausschließlich  
mit schriftlicher Zustimmung des Herausgebers nachgedruckt oder anderweitig  
reproduziert werden. Keine Haftung für Urheber-, eingetragene Marke, Bilder etc.)



Redaktionsschluss September 2011: 13. Aug.  
Anzeigenschluss September 2011: 16. Aug.

Senden Sie Presseinfos ausschließlich an die Redaktionsadresse!

# DIE-REISEN

Veranstaltungs GmbH

KURZ-, STÄDTE- U. ERLEBNISREISEN - RUNDREISEN - TAGESFAHRTEN

Busvermietung - Organisation - Planung - und Durchführung von Gruppenreisen

Busreisen *schönes erleben...*

Innebohlstraße 118 - 47506 Neukirchen-Vluyn  
Telefon: 02845-9143-0 - Telefax: 02845-9143-30  
www.die-reisen-bus.de - Info@die-reisen-bus.de

Aktuelle Reiseangebote  
finden Sie in  
unserem Katalog  
oder unter  
www.die-reisen-bus.de

## Wir vermieten alles für Ihre Party!

z.B.  
Stehische

... ab

3 €



**NV-Spiel & Spaß**

Fritz van Rechtern · Niederrheinallee 77 · 47506 Neukirchen-Vluyn

Tel. 028 45 / 42 22



**Orchideen Lucke**

Inh. Jörg Frehsonke

lädt ein zum  
**100-jährigen JUBILÄUM**  
Gartenbau Lucke



**Samstag, 23. Juli 2011**  
von 9.00-18.00 Uhr und am

**Sonntag, 24. Juli 2011**  
von 9.00-16.00 Uhr

Bergschenweg 6 • 47506 Neukirchen-Vluyn  
Tel. 0 28 45-2 86 12 • Fax 0 28 45-75 09

[www.orchideen-lucke.de](http://www.orchideen-lucke.de)

## Allgemeine Informationen

Neukirchen-Vluyn  
Kreis Wesel

### Sommerferien: Mit KUMON fit für die Zukunft

Spätestens am Ende der Sommerferien fragen sich viele Eltern, ob die Lerninhalte ihrer Kinder während der schulfreien Zeit nicht zu sehr in den Hintergrund gerückt sind. Hier setzt KUMON mit seiner bewährten Lernmethode an, die gezielt auf ein kontinuierliches Arbeiten ausgelegt ist – auch in den Ferien. „Die Sommerferien sind ein idealer Zeitpunkt, um zu starten und täglich in kleinen Einheiten Mathematik oder Englisch zu trainieren“, so Ute Weisgerber, Leiterin des Neukirchen-Vluyn KUMON-Lerncenters.

In einer Pressemitteilung betont auch der Bundesverband Nachhilfe und Nachmittagsschulen, wie nützlich das Lernen in den Ferien ist. Denn nach einer kompletten Unterbrechung von sechs Wochen sei es schwer, wieder in den Schulalltag zu starten. „Durch KUMON haben Kinder die Möglichkeit, sich durchgängig zu entwickeln und ihre Lernrituale beizubehalten. Der Einstieg ins neue Schuljahr ist fließend“, sagt Ute Weisgerber.

Infos im KUMON-Lerncenter NV unter Tel. 60 64 85, per E-Mail an [neukirchen-vluyn@kumonlerncenter.de](mailto:neukirchen-vluyn@kumonlerncenter.de) oder unter [www.kumon.de](http://www.kumon.de).

### Ihre Informationen in NV-Aktuell

Senden Sie Ihre Presseinfo und Fotos an NV-Aktuell:

Post » NV-Aktuell · Niederrheinallee 77 · 47506 NV

E-Mail » [redaktion@nv-aktuell.de](mailto:redaktion@nv-aktuell.de) Fax » 980 567

## Neumitglied im Werbering NV



### Finanzierungen Rüdiger Stasik

#### Die passende Baufinanzierung für jeden Fall

Bankenunabhängige und bedarfsgerechte Finanzierungsberatung – auch außerhalb der üblichen Geschäftszeiten und ganz bequem in den eigenen vier Wänden: Diesen Service bietet der unabhängige Finanzierungsfachmann Rüdiger Stasik. „Experten sind sich einig“, sagt er, „dass bei Finanzierungen ein Alternativangebot eines unabhängigen Finanzierungsberaters unerlässlich ist und oft sogar tausende Euro Einsparung bringt.“

Als gelernter Bankkaufmann ist Rüdiger Stasik seit über 30 Jahren speziell im Baufinanzierungsgeschäft tätig. Er ermittelt die besten Konditionen aus mehr als 200 seriösen Kreditanbietern deutschlandweit, unter denen auch regionale Banken sind. Dabei kümmert er sich auf Wunsch um die komplette Abwicklung.

Der Vorteil einer unabhängigen Beratung liege darin, dass sie sich exakt am Bedarf des Kunden orientieren könne: „Jeder Kunde bringt andere Voraussetzungen mit. Mehr oder weniger Eigenkapital, den Wunsch nach schneller Tilgung oder niedriger monatlicher Belastung – und je nach Situation die Chance, verschiedenste Fördermöglichkeiten in Anspruch zu nehmen“, sagt Stasik. Es werde ein optimales Paket individuell für den Kunden zusammengestellt. „Da ich bankenunabhängig berate, kann ich anschließend genau den Kreditgeber ermitteln, der für das gewünschte Paket die besten Konditionen anbietet.“

Wie wichtig selbst Zinsvorteile von nur wenigen zehntel Prozent sind, zeigt Rüdiger Stasik mit folgender Zahl: „Ein um zwei Prozent höherer Kreditzins kann die Rate schnell um 200 Euro steigen lassen – jeden Monat!“ Aktuell seien die Zinsen noch historisch niedrig. „Wessen Zinsbindung in den nächsten fünf Jahren ausläuft, der kann sich schon heute durch ein sogenanntes ‚Forward-Darlehen‘ gute Konditionen für die Zukunft sichern. Auch Umschuldungen kann man ins Auge fassen. Die Umschreibgebühren sind oft geringer als man denkt – so gewinnt man neue Freiheiten!“ Und mithilfe staatlicher Förderungen würden auch Modernisierungen und Sanierungen interessanter.



### Rüdiger Stasik - Finanzierungen

Wiesenstraße 1 · 47506 Neukirchen-Vluyn · [info@finanzierungen-stasik.de](mailto:info@finanzierungen-stasik.de)  
Telefon: 02845/295317 oder 0170/9973888

## Psychologische Beratung & Hypnose

Katarina Rose



- Stärkung eigener Handlungsfähigkeit
- Eigene Verhaltensmuster erkennen, verstehen und lösen
- Persönlichkeitsförderung und Entfaltung

„Erkenne, wer Du im Kern deines Wesens bist und werde es.“

mail@katarina-rose.de

Geldernsche Str.288

0 2845/ 29 66 35

47506 Neukirchen-Vluyn



## Praxis für Manuelle- und Physiotherapie (NL)

Robert den Besten

- KISS-Therapie/Manuelle Therapie/Chiropraktik
- CMD-Therapie Kinder u. Erwachsene
- Osteopathische Techniken

Niederrheinallee 376 · 47506 Neukirchen-Vluyn  
Tel. 0 28 45 / 94 97 540 · Privat und alle Kassen

www.sparkasse-am-niederrhein.de

1 KONTO 2 KANDIDATEN 5 AUFGABEN

JOKO KLAAS

GIRO SUCHT HERO.de

WÄHLEN SIE UNSEREN WERBEHELDEN!

Alle 2 Wochen gewinnen:  
10 000 € + 10 iPads  
bis 31.07.2011 auf giro-sucht-hero.de  
und Junge Helden e.V. unterstützen\*

## Joko oder Klaas? Wer ist der Beste für unser Girokonto?

16 000 Geschäftsstellen, 25 000 kostenfreie Geldautomaten und viele Service-Extras wie Mobile-Banking der neuesten Generation.\*\*

 Sparkasse  
am Niederrhein

Das Sparkassen-Girokonto sucht einen neuen Werbehelden – und Sie entscheiden! Erleben Sie Joko und Klaas in 5 verrückten Online-Wettkämpfen und wählen Sie Ihren Favoriten für den Titel des „Giro-Hero“. Jetzt mitmachen, attraktive Preise gewinnen und Junge Helden e. V. unterstützen auf [www.giro-sucht-hero.de](http://www.giro-sucht-hero.de). **Wenn's um Geld geht – Sparkasse.**

\* Für jeden Fan des Profils „[www.facebook.com/girosuchthero](http://www.facebook.com/girosuchthero)“ zum Stichtag 31.08.2011 spendet die Sparkassen-Finanzgruppe einen Euro an Junge Helden e. V. bis max. 100 000 Euro. Bundesweites Gewinnspiel. Von Mai bis Juli finden 6 Gewinnrunden statt. \*\* Jeweils Gesamtzahl bezogen auf die Sparkassen-Finanzgruppe.

## Kultur » Feste » Freizeit



## 6. Märchenfestival

Alte Mühle in der Dong  
2. und 3. Juli 2011

„Von den besten Erzählerinnen und Erzählern Deutschlands ins Reich der Phantasie mitgenommen zu werden, ist ein ganz besonderes Erlebnis“, heißt es im Grußwort von Dr. Ursula von der Leyen, die auch beim sechsten Märchenfestival die Schirmherrschaft übernommen hat. 14 Erzählerinnen und Erzähler werden das Gelände rund um die Alte Mühle am ersten Juli-Wochenende in einen bunten Märchenpark verwandeln.

Wie in den Vorjahren werden mehrere Tausend große und kleine Besucher zu dem Familienereignis erwartet. „Es lohnt sich, die Kultur des Erzählens zu fördern“, sagt Pfarrer Hans-Wilhelm Fricke-Hein, Direktor des Neukirchener Erziehungsvereins, der das Festival veranstaltet. „Bei uns werden die Märchen in einer wunderbaren Atmosphäre ganz ohne technische Hilfsmittel erzählt. Wo gibt es das noch?“ Der große Park rund um die Alte Mühle in der Dong, der vom Eigentümer Dr. Joachim H. Bürger zur Verfügung gestellt wurde, sei einfach ein idealer Ort zum Märchen erzählen, so Fricke-Hein. Die Organisation des Festivals lag in den bewährten Händen der Agentur wbp Bürger und Partner, die in der Alten Mühle ansässig ist.

Das Programm beginnt am **Samstag, dem 2. Juli, um 14 Uhr** und am **Sonntag, dem 3. Juli, um 11 Uhr**. Am Sonntag um 10 Uhr lädt der Veranstalter zu einem ökumenischen Open-Air-Gottesdienst ein. Insgesamt präsentieren die Erzähler aus Deutschland und Österreich mehr als 40 verschiedene Programme, von traditionellen Volksmärchen über Erzählungen aus anderen Ländern bis zu eigenen Geschichten. Sieben verschiedene Erzählorte mit märchenhaften Namen wie „Am Geisterhaus“, „Am Knusperhäuschen“ oder „Im Hexenwald“ warten auf die kleinen und großen Besucher. Erzählerinnen und Erzähler in diesem Jahr sind Katharina Ritter, Gabi Altenbach, Birgit Simon-Floßbach, Sabine Schulz, Heidi Hofmann, Diana Drechsler, Helmut Wittmann, Alexandra Kampmeiner, Lothar Schröder, Birgit Fritz, Kai, Elisabeth Nieskens, Peter Glass und Olaf Steinl. Die einzelnen Erzählzeiten und -orte sind im Programmheft abgedruckt, das auch im Internet unter [www.maerchen-festival.de](http://www.maerchen-festival.de) zu finden ist.

### Publikumspreis „Die Goldene Spindel“

Neu ist in diesem Jahr ein Zuschauerpreis. Die großen und kleinen Besucher können darüber abstimmen, welche Erzählerin, welcher Erzähler ihnen am besten gefällt und die „Goldene Spindel“ sowie 1.000 Euro Preisgeld. Ermöglicht wurde die Neuauflage des Märchenfestivals durch die Unterstützung der drei Hauptsponsoren Sparkasse am Niederrhein, Trox und ENNI. Die Stadt Neukirchen-Vluyn leistet umfassende organisatorische Hilfen.

Kostenlose Parkplätze stehen im Gewerbegebiet Neukirchen-Nord zur Verfügung, wenige Minuten zu Fuß entfernt. Die Straßen rund um die Alte Mühle sind während des Festivals nur für Fußgänger und Radfahrer zugänglich. Eine Tageskarte für Kinder kostet 5 €, für Erwachsene 7 €. Die Wochenendkarten kosten 7 € bzw. 10 €. **Vorverkauf:** in allen Sparkasse-Geschäftsstellen, im ENNI-Kundencenter, Niederrheinallee 42, in der Neukirchener Buchhandlung, Andreas-Bräm-Straße 18-20 und in der Buchhandlung Giesen-Handick in Vluyn, Niederrheinallee 329. **Erstmals können die Karten auch unter [www.maerchen-festival.de](http://www.maerchen-festival.de) bestellt werden.**



## HANDSTAND

Markt der Manufakturen

### Edelstahlwerkstatt Preuske auf dem Pannenbecker-Hof „Handstand“ – der Markt der Manufakturen

Ein Handwerkermarkt der besonderen Art findet am **Freitag, dem 1. Juli, von 16–21 Uhr** und am **Samstag, dem 2. Juli, von 11–21 Uhr** auf dem Gelände des ehemaligen Pannenbecker-Hofs im Ortsteil Vluyn an der Weistraße 14a statt. Heute ist dort die Edelstahl-Werkstatt Preuske ansässig, die hochwertige und individuelle Designstücke sowie nützliches für Haus und Garten aus dem unverwüstlichen Material fertigt.

Anfang Juli treffen sich hier 16 verschiedene Aussteller, die ihre unterschiedlichsten handwerklichen Produkte aus Edelstahl, Edelmetallen und Glas, aber auch aus Keramik, Holz und Textilien präsentieren. Der umgestaltete Garten des Pannenbecker-Hofes mit seinen romantischen Nischen bietet einen idealen Rahmen für diese Ausstellung, auf der viel Einzigartiges entdeckt werden kann. Und natürlich kann auch das, was Küche und Garten dem Gaumen bieten können, vor Ort genossen und erworben werden.



## HANDSTAND

Markt der Manufakturen

AM 01. JULI 2011  
VON 16.00-21.00 UHR

UND AM 02. JULI  
VON 11.00-21.00 UHR

LADEN WIR SIE UND IHRE  
FREUNDE HERZLICH EIN.

GENIESSEN SIE UNSERE  
AUSSTELLUNG, AUCH  
KULINARISCH, AUF DEM  
GELÄNDE DER EDELSTAHL-  
WERKSTATT PREUSKE.

Veranstaltungsort:

 **DIE EDELSTAHL-  
WERKSTATT  
HANS PREUSKE**

Weistraße 14a  
47506 Neukirchen-Vluyn

Weitere Infos unter:  
[www.die-edelstahl-werkstatt.de](http://www.die-edelstahl-werkstatt.de)

Bitte benutzen Sie die öffentlichen Parkplätze am Schulzentrum!



Dieses Foto entstand aus Anlass der 100-Jahr-Feier der St. Martini-Schützenbruderschaft vor der Gaststätte „Zur Linde“. Das Gebäude wurde 2010 abgerissen.

### Festwochenende mit großem Umzug und Tanz in Rayen:

#### St. Martini-Bruderschaft Eyll/Rayen wird 200 Jahre

Die Vorbereitungen zur 200-Jahr-Feier der St. Martini-Schützenbruderschaft in Rayen und Eyll streben dem Ende entgegen: Die gesamte Bruderschaft mit ihrem Schützenkönig Heinz-Wilhelm Buß und den Ministern Hans Wilhelm von Rechtern und Hans Leesker und alle helfenden Bürgerinnen und

Bürger freuen sich auf diesen seltenen und besonderen Anlass. Mit dem Festwochenende im prächtig geschmückten Dorf wird er **am 2. und 3. Juli** unter der Schirmherrschaft von Bürgermeister Harald Lenßen und seines Kamp-Lintforter Kollegen Dr. Christoph Landscheidt gebührend gefeiert.

**Alle Neukirchen-Vluynner sind eingeladen, der Festzelt-Eintritt ist an beiden Tagen frei!**



Das Silber der Königskette wird poliert...



Minister von Rechtern (l), Leesker (r) und König Heinz-Wilhelm Buß

### Festprogramm mit Zeiten – Samstag, 2. Juli

- 14.30** Antreten der Bruderschaften und geladenen Vereine an der Land-schänke zur Grenze, Eyller Straße 75, anschließend Zug zur Abholung des Schützenkönigs und seine Minister (Mühlenstraße 65)
- 16.00** Festgottesdienst, Mariä-Himmelfahrt-Kirche in Eyll; nachfolgend Fahنشwenken vor der Kirche. Anschließend Zug zum Vereinslokal Landschänke, auch hier mit Fahنشwenken. Weiterzug zum Ehrenmal in der Rayener Ortsmitte (Kranzniederlegung) und zum Festzelt am Gülxweg. Ab ca. 19.40 Uhr Einzug der Vereine ins Zelt.
- 20.15** Jubiläums- und Galaball – Grußwort: Schirmherren und Bezirksbundesmeister der Bruderschaften; danach Tanz mit der Kapelle Küppers

### Sonntag, 3. Juli

- 9.30** Antreten der Bruderschaften und Vereine am Feuerwehr-Gerätehaus
- 10.00** Ökumenischer Festgottesdienst im Festzelt
- 11.00** Umzug im mit „Maien“ (Birken) geschmückten Dorf zu Schützenkönig und Ministern. Zugweg: Geldern. Str., Honigshuck, zurück zur Geld. Str., über Eyller und Mühlen- wieder zur Geld. Str. und zum Festzelt.
- 15.30** Kaffeetrinken und Gratulationen an die St.-Martini-Bruderschaft, danach Dämmerchoppen mit der Tanzkapelle Küppers

## Raumausstattung **RESSERS** Wir verwirklichen Wohnideen

- Gardinen und Dekorationen
- Gardinen-Waschservice
- Polstermöbel-Anfertigung
- Aufarbeitung und Neubezug
- Teppichböden und Designer-Teppiche
- Sonnenschutz
- Wandbespannung
- Heimtextilien
- Wohnaccessoires

 **HILIPPI und Blomus**

**47506 Neukirchen-Vluyn**  
Pastoratstraße 15  
Tel.: 0 28 45/22 87



Frauenarztpraxis  
Claudia Bethscheider

www.frauenaerztin-bethscheider.de

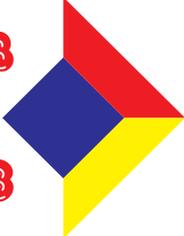
Tel. 02841-1322  
Kastell 1 · 47441 Moers



**MALERBETRIEB**

WOLFGANG KOLODZIEJ

**02845-21718**



Inneboldstr. 117 · Neukirchen-Vluyn  
Gewerbegebiet Vluyn-Süd · Fax (0 28 45) 98 13 57

- Ausführung sämtlicher Malerarbeiten unter Verwendung neuester Techniken
- Innenraumdämmung
- Eigenes Gerüst
- 2 Farbmischanlagen (Sikkens und Caparol)
- Verleih von Teppichreinigungs- und Entfeuchtungsgeräten




**MESSEAKTION**



**Aluminium-Haustüren für höchste Ansprüche.**

*Besuchen Sie uns - wir beraten Sie gerne.*

**Große Auswahl - kurze Lieferzeiten**

**GLASBAU GERBER** GMBH

Pascalstraße 7  
47506 Neukirchen-Vluyn  
Gewerbegebiet Vluyn-Süd

Tel. 0 28 45 / 94 14-0  
www.glasbau-gerber.de

**JETZT Dämmwert 0,83 W/m²K**

**VICTOR**

**IMMOBILIEN GMBH**

Vermittlung, An- und Verkauf auch Ihrer Immobilie mit Leistungsgarantie!

Über 100 Angebote aus Neukirchen-Vluyn, Moers und Umgebung finden Sie unter:

**www.victor-immobilien.com · Tel 02845/9493950**





„Musik und Tanz“ – so heißt die Ausstellung von Acrylbildern der Moerser Malerin Hannelore Brandt, die vom **1. Juli bis 8. August** im KulturCafé der Kulturhalle zu sehen ist. Die Künstlerin, deren bevorzugtes Motiv Menschen sind (einschließlich ihrer Gedanken, Träume und der Spuren, die sie hinterlassen), bezeichnet ihre Malerei als „eine Suche nach dem Zusammenhang zwischen Körper, Geist und Seele“. Eröffnet wird die Ausstellung am Freitag, dem 1. Juli um 18 Uhr; die musikalische Einstimmung übernimmt der Moerser Frauenchor Witches of Pitches. Die Ausstellung im KuCa ist zu den normalen Öffnungszeiten (Mo, Mi-Sa 11–19 Uhr und So 11–17 Uhr) zugänglich, der Eintritt ist frei.

### Sommerparty im Sport- und Freizeitpark Klingerhuf

Eine Sommerparty mit Musik aus den 70er und 80er Jahren steigt am **Freitag, dem 1. Juli ab 19 Uhr** im Sport- und Freizeitpark Klingerhuf. Mit DJ Gerd Lippert (Spitzname: „der Bayer“) kommt einmal Abwechslung in die erfolgreiche Reihe der Ü30-Parties.

Bei schönem Wetter soll bis 21 Uhr auf der Terrasse gegrillt werden, die Musik im Saal startet dann um 20.30 Uhr. Der **Eintritt** beträgt 6 €, **Karten** sind ab sofort im Sport- und Freizeitpark (Wilhelm-Reuter-Allee 1) erhältlich.

Auch am **Samstag, dem 6. August**, wird der Grill angeworfen – diesmal schon ab **17 Uhr**. Dazu darf in der Grillarena Klingerhuf getanzt werden!

### Sommerfest in der KiTa Diesterwegstraße

Unter dem Motto „Tierisches Allerlei“ steht am **Samstag, dem 2. Juli** das diesjährige Sommerfest in der Kindertagesstätte Diesterwegstraße. Das Fest beginnt um 11 Uhr, es ist jeder herzlich willkommen. Es finden verschiedene Aktivitäten rund um das Thema Tiere statt. Die Tombola und Cafeteria runden das Programm ab.

### Historischer Stadtrundgang Neukirchen

Der Stadtrundgang Neukirchen führt zu ausgewählten Gebäuden aus dem 18. und 19. Jahrhundert, zu Jugendstilfassaden, zum alten Backsteinhaus der Polizei, dem Rendantenhaus und auch zu einem einzigartigen Lehmhaus, das nach dem „Dünner-Lehmbrotverfahren“ errichtet wurde. Er erzählt aber auch vom christlichen und dörflichen Leben und den spannenden Geschichten, die sich hinter den Mauern ereigneten.

Treffpunkt für den Rundgang ist am **Samstag, dem 2. Juli um 14 Uhr** an der Dorfkirche Neukirchen. Die Teilnahmegebühr beträgt 3 €, Infos und Anmeldung beim Museum NV, Tel. 20657 oder per E-Mail an [museum.neukirchen-vluyn@t-online.de](mailto:museum.neukirchen-vluyn@t-online.de). Der Stadtrundgang ist eine Zusammenarbeit von Museum und Stadtmarketing Neukirchen-Vluyn.

### Radwandertag 2011

Mitradeln und Gewinnen lautet wieder das Motto beim Niederrheinischen Radwandertag am **Sonntag, dem 3. Juli**. In über 70 Städten am Niederrhein und in den Niederlanden fällt **um 10 Uhr** der Startschuss. Rund 60 markierte Radstrecken von 30 bis 70 km Länge sind zwischen Rhein und Maas ausgewiesen. In Neukirchen-Vluyn ist der Leineweberplatz Start- und Zielpunkt sowie Stempelstelle für alle startenden, ankommenden oder durchfahrenden Teilnehmer. Zwei Routen sind ab hier ausgewiesen:

**Route 17:** NV – Rheurdt – Kamp-Lintfort – Moers – NV  
**Route 21:** NV – Krefeld-Hüls – Moers – NV

Es bestehen Verbindungen zu Anschlussrouten des Radwandertages mit über 3.000 km Gesamtlänge – Infoblätter sind im Bürgerbüro des Rathauses, in den Büchereien und den Volksbanken und Sparkassen erhältlich.

Den Startschuss auf dem Leineweberplatz gibt **um 10 Uhr** der stellvertretende Bürgermeister Kurt Best. Wer seine kostenlose Stempelkarte bis 17 Uhr mit mindestens drei verschiedenen Ortsstempeln an einem beliebigen Zielort abgibt, hat die Chance auf attraktive Gewinne, denn der Radwandertag klingt vielerorts mit einer Tombola aus. Hauptgewinn in Neukirchen-Vluyn ist traditionell ein Fahrrad, dazu kommen viele weitere Preise, die Geschäftsleute aus unserer Stadt für die Tombola gestiftet haben.



# Christliche Pflegeambulanz

GIESE & REINTGES GbR



• **Kranken- & Altenpflege  
im häuslichen Bereich**

• **Pflegeberatungszentrum**

Geöffnet: Mo-Fr 10.00-12.00 Uhr  
und nach telefonischer Vereinbarung

Bahnhofstraße 5 · Neukirchen-Vluyn  
TEL 0 28 45 / 290 777  
info@pflege-neukirchen-vluyn.de  
www.pflege-neukirchen-vluyn.de

**Lewens  
MARKISEN**



Markisen · Plissee · Insektenschutz  
Jalousetten · Rollos · Echtholzjalousien  
Lieferung und Montage - alles aus einer Hand

Raumausstatter  
Handwerk



**Raumausstattung Papenfuss**

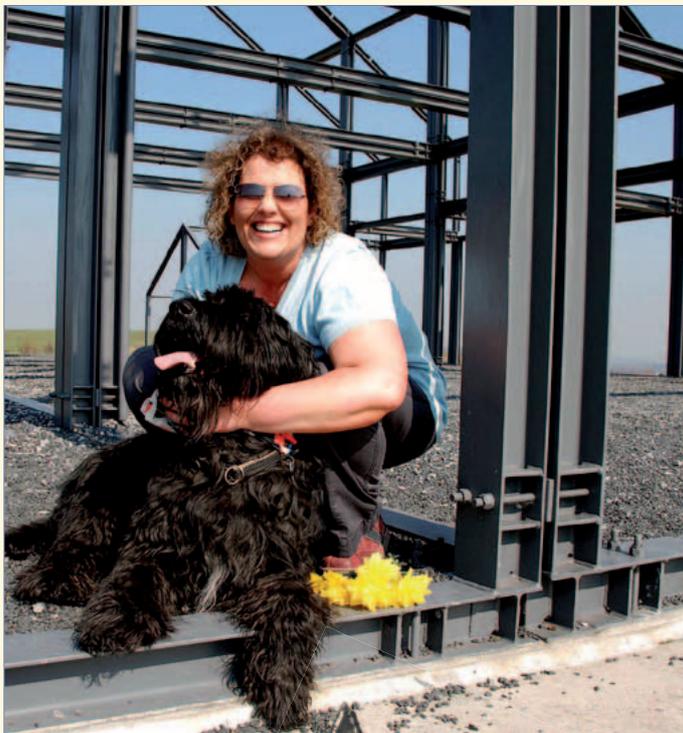
Gardinen · Sichtschutz · Polsterei

Krefelder Str. 29 · 47506 Neukirchen-Vluyn · 0 28 45 / 42 12

[www.deko-papenfuss.de](http://www.deko-papenfuss.de)

Über 45 Jahre

Öffnungszeiten: Mo-Sa: 8.30 - 13.00 Uhr · Mo, Di, Do, Fr: 15.00 - 18.00 Uhr  
Mi u. Sa nachmittags geschlossen.



**Individuelle  
Sonnenbrillen!**

**oe**

optik  
engelke  
gmbh

Andrea Bräm-Strasse 17  
47506 Neukirchen-Vluyn  
Telefon 0 28 45 - 37 73 77  
info@optik-engelke.de

Vereinsheime an der Holtmannstraße

## Großes Sommerfest der Neukirchen-Vluynere Vereine

Am **Sonntag, dem 3. Juli, ab 14 Uhr** ist großer Aktionstag aller Vereine an der Holtmannstraße 10. Sie präsentieren, welche Aktivitäten sie anbieten und kommen gern mit Interessierten ins Gespräch.

### Schnupperkurse, Erlebnistag für Kinder, Ponyreiten

So bietet die Sportgemeinschaft eine Show mit Western-Dance und Gymnastik-Programmen. Die Kleintierzüchter zeigen eine Ausstellung mit Hühnern, Kaninchen, Tauben und Küken, die gerade schlüpfen. Die Sportschützen laden an ihren Schießstand ein, um unter fachlicher Anleitung den Umgang mit dem Luftgewehr kennenzulernen. Der Billard-Club lädt in seine schöne Sportanlage ein und bereitet einen Schnupperkurs vor.

An erster Stelle ist dieser Tag aber ein Erlebnistag für die Kinder. Die Hüpfburg bietet reichlich Gelegenheit zum toben, Schminkkünstlerinnen zaubern schöne Verwandlungen und es gibt Wettspiele, bei denen kleine Preise zu gewinnen sind. Zwei Ponys mit Betreuerinnen warten auf kleine Reiterinnen und Reiter. Für einen Imbiss ist bestens gesorgt mit Kaffee und Kuchen, einem Grillstand und einer Getränke-Theke. Die Frauen des türkisch-islamischen Kulturvereins bieten leckere Häppchen aus der türkischen Küche an.

### Museum Neukirchen-Vluyn – „Auf Heller und Pfennig“ Vortrag und Führung zur Sonderausstellung



Über „Pfennige und Taler und deren Bedeutung für die wirtschaftliche Entwicklung vom Mittelalter bis zur Renaissance“ spricht Gunther Schodlock in seinem Vortrag am **Dienstag, dem 5. Juli, um 19 Uhr**. Den „Weg des Geldes – vom Bankschalter bis zum Sparbuch“ verfolgt dagegen der Sammler Norbert Müller (der einen Großteil der Exponate für die Sonderausstellung bereitgestellt hat) in seiner Ausstellungsführung für Groß und Klein am **Mittwoch, dem 10. Juli, um 11.15 Uhr**. Beide Veranstaltungen finden statt im Museum NV und kosten je 3 € Eintritt.

## Neumitglied im Werbering NV

### Emil Albert und Eduard Erdmann sind die neuen Inhaber: Lottoannahmestelle im Dorf Neukirchen jetzt mit Schreibwaren, Büroartikeln und Schulbedarf

Umgestaltet und mit erweitertem Angebot präsentiert sich jetzt die Lottoannahmestelle neben dem Kaisers-Markt im Dorf Neukirchen: Zusätzlich zu Lottoservice, Tabakwaren und Presse bietet das neue Team um **Emil Albert** und **Eduard Erdmann** nun auch ein breites Sortiment von Schreibwaren über Büro- und Schule bis zum Bastelbedarf.



Eduard Erdmann und Emil Albert

Hochwertige Füller und Kugelschreiber von Lamy gehören damit ab sofort ebenso zum Angebot wie Schreibmaterial von Edding und Staedtler – von Buntstiften über Filzschreiber bis zu Effekstiften. Papierwaren und Organisationshilfen für Haushalt und Büro werden ergänzt von Bastelmaterial und Schulbedarf: „In Sachen Schreibwaren führen wir alles, was man von der 1. bis zur 13. Klasse braucht“, betonen Emil Albert und Eduard Erdmann. „Zur Abrundung bieten wir sogar einen Bestellservice für Schulbücher an!“

Erfahrung im Bereich Schulbedarf und Schreibwaren bringen die jungen Unternehmer mit – sie führen bereits eine Lottoannahme außerhalb von NV mit ähnlichem Angebot. „Das wird sehr gut angenommen!“, sagt Emil Albert. Er ist in Neukirchen-Vluyn aufgewachsen und griff daher sofort zu, als für die Lottoannahme auf der Hochstraße Nachfolger gesucht wurden: „Mit den Klassikern Lotto, Presse, Tabakwaren und Grußkarten sowie unserem neuen Schreibwarensortiment fügen wir uns sehr gut in das Angebot im Dorf ein.“

■ **Schulstart-Aktion vom 5. – 10. September:** zum Kennenlernen bietet die Lottoannahme Albert & Erdmann allen NV-Aktuell-Lesern 10% Nachlass auf alle Schreibwaren! (Ausnahme: Füller und Schulbücher)

**Lottoannahme Albert & Erdmann** · Hochstr. 1m · 47506 Neukirchen-Vluyn  
Telefon: 0 28 45 / 9 39 40 · E-Mail: [albert-erdmanngbr@t-online.de](mailto:albert-erdmanngbr@t-online.de)  
Öffnungszeiten: Mo.-Fr. von 9-13 und 15-18 Uhr; Sa. von 9-18 Uhr



### Durchstarten in den Sommerferien!

- Defizite aufholen und Sicherheit in Mathematik und Englisch gewinnen
- Lernfreude und Konzentration steigern
- Selbstlernfähigkeit entwickeln
- Für jedes Alter

Kostenfreie Beratung und Einstufung erhalten Sie im KUMON-Lerncenter Neukirchen-Vluyn.  
Ute Weisgerber · Tel. 02845 · 60 64 85 · Geschwister-Scholl-Str. 4  
neukirchen-vluyn@kumonlerncenter.de · Weitere Information auch unter [www.kumon.de](http://www.kumon.de)

## Räumungsverkauf

in der STRICKERIA vom 1. Juli-19. August

**20% -80% Rabatt**



Ideenwerkstatt Brigitte Lellau  
Niederrheinallee 345 b in Vluyn  
MO-FR 10-12 + 16-18.30 Uhr  
Tel. 02845 9846030

**10% Rabatt  
auf nicht reduzierte  
Ausstellungsware!**

**MARKILUX MÄRKISEN  
GARTENMÖBEL  
ROLLADEN  
MOTORANTRIEBE VON somfy®**

**UDO NOVY GMBH  
WESERSTR. 5 · GEWERBEGBIET  
NEBEN MÖBEL RÜSEN  
Tel. 3 25 00 · [www.novy-gmbh.de](http://www.novy-gmbh.de)**

## Der ideale Tarif für Senioren!

Sparen Sie jeden Monat viel Geld beim Telefonieren zuhause. Bei vielen Anbietern bezahlen Sie jeden Monat ca. 15 € Grundgebühr. Und dabei haben Sie noch keine Minute telefoniert.

Viel besser wäre es doch, mit der Vodafone Zuhause FestnetzFlat für nur 9,95 € mtl. so viel Sie möchten in das dt. Festnetz (Orts- und Ferngespräche) zu telefonieren. Bei einer Mindestvertragslaufzeit von 24 Monaten und einem einmaligen Anschlusspreis von 24,95 €. Ohne Extrakosten.

Die Umstellung ist für Sie vollkommen problemlos: Sie telefonieren wie gewohnt mit Ihrem bisherigen Telefon weiter und behalten selbstverständlich Ihre Rufnummer. Der Anschluss erfolgt über das mehrfach ausgezeichnete Mobilfunknetz. Natürlich können Sie bei uns gegen einen geringen Aufpreis auch ein neues, schnurloses Festnetz-Telefon bekommen. Wir helfen Ihnen bei der Entscheidung und stehen auch sonst jederzeit zur Verfügung – besuchen Sie uns dazu im Vodafone-Shop.

Wir freuen uns auf Sie!

Vodafone Shop Perbix/Namyslo  
Niederrheinallee 326  
47506 Neukirchen-Vluyn  
Tel.: 02845-9814145



## Hannelore Klompen stellt in der Sparkasse aus Mit Farben in Bewegung

Hannelore Klompen lässt sich beim Malen gern überraschen. „Ich habe kein vorgedachtes Konzept, insbesondere dann, wenn ich mit meinen bevorzugten Farbtönen Gelb und Rot in Bewegung gerate“, sagt die Künstlerin. Noch **bis zum 15. August** stellt Hannelore Klompen ihre teils großformatigen Bilder in der Geschäftsstelle der Sparkasse an der Poststraße aus (zugänglich während der Öffnungszeiten).

## Schulen spielen für Kinder in Afrika

Schülerinnen und Schüler der Neukirchen-Vluynner Schulen haben in den vergangenen Wochen für eine ganz besondere Veranstaltung geprobt: Sie präsentieren gemeinsam mit dem Neukirchen-Vluynner Entwicklungshilfverein „NV-Aktion Eine Welt“ ein abwechslungsreiches Programm mit Musikstücken, Spielen, Tänzen und anderem zugunsten von Kindern in Mosambik.

Die Benefizveranstaltung beginnt am **Mittwoch, dem 6. Juli, um 15 Uhr** in der Aula des Stursberg-Gymnasiums an der Tersteegenstraße. **Karten** (nur an der Tageskasse) kosten 3 € für Erwachsene sowie 1 € für Kinder und nehmen an einer Tombola teil. Der Erlös wird für das Mädchenheim „Maria Auxiliadora“ in Namaacha (Mosambik) gespendet.

## Spanisches Wochenende im KuCa

Wem am **8. und 9. Juli** im KulturCafé etwas spanisch vorkommt... der hat alles richtig gemacht! Beim spanischen Wochenende werden Urlaubserinnerungen wach. Am **Freitag** Abend gibt es ab **19 Uhr** Tapas, mallorquinische Weine, Sangria und vieles mehr. Dazu singt Rafael de Alcalá (ehemals Gipsy Kings) zur spanischen Gitarre und sorgt für die passende Unternehmung. Der Eintrittspreis beträgt 5 €, an der Abendkasse 7 €.

Auch am **Samstag** stehen ab **19 Uhr** Tapas auf dem Programm – diese können aber beim Discofox-Workshop mit professionellen Tanzlehrern sofort wieder abtrainiert werden. Workshop und Tapasbuffet kosten 14,99 €.

## Schulfest mit Trödelmarkt in der Pestalozzischule

Am **Samstag, dem 9. Juli**, veranstaltet die Pestalozzischule in Vluyn (Waldmannsweg 38) von 11–16 Uhr ein großes Schulfest. Neben zahlreichen Aktionen für Kinder steht ein Schülerkonzert auf dem Programm. Die Turnhalle verwandelt sich in einen Trödelmarkt und selbstverständlich wird auch für Speisen und Getränke bestens gesorgt sein. Der Reinerlös des Festes kommt dem Förderverein und somit den Kindern der Schule zugute.

## Sommerfest im Kleingärtnerverein „Unsere Scholle“

Ihr Sommer- und Kinderfest veranstalten die Kleingärtner von „Unsere Scholle“ am **Samstag, dem 9. Juli, ab 14 Uhr** rund um das Vereinsheim am Fürmannsheck. Für die Kleinen gibt es zahlreiche Spiele, Leckereien und Kinderschminken. Auch der Clown „Jockel“ schaut vorbei. Die Erwachsenen dürfen es sich bei Kaffee, Kuchen, Leckereien vom Grill und Bier vom Fass gutgehen lassen. Eingeladen sind alle Neukirchen-Vluynner. Der Unkostenbeitrag für die Kinderaktionen liegt bei 6 € (kostenlos für Vereinsmitglieder).

## „Dem Himmel so nah...“ auf der Halde Norddeutschland Freiluft-Gottesdienst der Christus-Gemeinde

Zum dritten Freiluft-Gottesdienst lädt die Christus-Gemeinde Neukirchen am **Sonntag, dem 10. Juli, um 15 Uhr** auf die Halde Norddeutschland ein. Unter dem Motto „Dem Himmel so nah ...“ sind Glaubende, Fragende, Zweifelnde und Neugierige eingeladen, die Himmelsleiter zu erklimmen, um einmal einen ganz anderen Gottesdienst zu erleben. Im Anschluss gibt es ein gemütliches Miteinander bei Kaffee, Tee oder kühlen Getränken. Bei schlechtem Wetter findet der Gottesdienst zu gleicher Zeit im Ludwig-Doll-Haus in der Gartenstraße 13 statt. Im Zweifel kann ab 13 Uhr der Ort unter Tel. 297 98 88 oder 0173/824 01 31 erfragt werden. Nähere Infos auch unter [www.christus-gemeinde-neukirchen.de](http://www.christus-gemeinde-neukirchen.de).





Sonnenschutzgläser\*  
(Kunststoff)  
in Ihrer Glasstärke ab 29€  
\*bis max +/- 4.00 cyl 2.00



# HUBBEN

Vluyn - Niederrheinallee 330a - Tel. 0 28 45 / 22 35  
Beste Parkmöglichkeiten direkt hinter dem Geschäft

# Paradies

Betten • Kissen • Matratzen

Fabrikverkauf

Rayener Straße 14 - 47506 Neukirchen-Vluyn  
Tel.: 02845 / 203 248

Sensationell günstige Preise bei einer Riesen-Auswahl an Sortimentsüberhängen und 2. Wahl Artikeln. Große Auswahl auch bei Produkten aus nicht mehr aktuellen Kollektionen.

## Tolle Sommerbetten für laue Nächte!

Achten Sie auch auf unser großes Angebot:

Bettwäsche, Bettüberwürfe, Badteppiche, Nachtwäsche (auch für Kinder), Bademäntel, T-Shirts, Frottierprodukte, hochwertige Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Schlafsäcke und Bettgestelle.



Montag bis Mittwoch	14.00 - 17.00 Uhr
Donnerstag	11.00 - 13.00 Uhr und 14.00 - 18.00 Uhr
Freitag	14.00 - 18.00 Uhr
Samstag	10.00 - 13.00 Uhr

## AnGedacht-Gottesdienst: „Hans im Glück“

Das „AnGedacht“-Team der Evangelischen Kirchengemeinde Vluyn lädt wieder zu einem „anderen“ Gottesdienst in die Vluynrer Dorfkirche ein. Am **Sonntag, dem 10. Juli, um 18 Uhr** inspiriert das Märchen „Hans im Glück“ zu Gedanken, Gebeten und Musik mit der Frage „Was braucht man wirklich, was zählt, was erleichtert oder beschwert uns?“ Im Anschluss ist bei Getränken, Knabberereien und Musik Gelegenheit für gemütliches Beisammensein und nette Gespräche. AnGedacht richtet sich unter anderem an Menschen, die sich von traditionellen Gottesdiensten weniger angesprochen fühlen.

## Gemeindefest zum 50. Jubiläum der Friedenskirche

Alle Neukirchen-Vluynrer sind herzlich eingeladen zum Gemeindefest der Evangelischen Kirchengemeinde an der Friedenskirche am **Sonntag, dem 10. Juli, ab 10 Uhr**. Zum 50. Jubiläum der Kirche am Bendschenweg 86 hält Landeskirchenrat Klaus Teschner um 10 Uhr einen Festgottesdienst., parallel findet im Zelt ein Familiengottesdienst statt. Danach startet ab etwa 11.15 Uhr das Gemeindefest mit Kinder- und Jugendaktionen, Hüpfburg, Spielmobil, Imkerausstellung und vielem mehr. Um 13.30 startet eine Reitstunde mit Pferden des Hauses Elim, um 16 Uhr beschließt das Vokalensemble „Voicemail“ das Gemeindefest.

## Metal-Festival auf der Halde

### Dong Open Air 2011

Vom **Donnerstag, dem 14. bis Samstag, dem 16. Juli**, trifft sich auf der Halde wieder die Metal-Szene zum Dong Open Air Festival. Erstmals läuft das kleine, aber anspruchsvolle Festival über drei Tage und beginnt bereits am Donnerstag Abend.



Die Co-Headliner Iced Earth

Wie immer ist das Festival eine Mischung aus eher unbekanntem, aber talentierten deutschen und internationalen Bands, die über eine Bewerbungsrunde ausgewählt werden, und einer Reihe bekannter Kapellen, die auch große Festivals spielen. Mit „Iced Earth“ konnten die Dong-Macher dieses Jahr sogar eine Band verpflichten, die bereits einmal beim Wacken Open Air Co-Headliner war. Ansonsten ist von melodischem Folk bis zu Brachialsound wieder alles vertreten, was den Metal-Fan glücklich macht.

Wie üblich sind die Karten seit Monaten ausverkauft. Festivalluft kann man dennoch schnuppern, denn bis auf das Bühnengebiet ist die Halde weiterhin frei zugänglich. Zuhören ist also möglich, die Imbiss- und Getränkestände stehen bereit. Alle Bands und Infos im Internet unter [www.dongopenair.de](http://www.dongopenair.de).



Joe Kiki

## Großes SPD-Sommerfest am Grillplatz Klingerhuf

Zum geselligen Beisammensein lädt die SPD alle Neukirchen-Vluynrer zu ihrem Sommerfest auf dem Grillplatz Klingerhuf ein. Los geht es ab **15 Uhr am Samstag, dem 16. Juli**. Es gibt Leckerbissen vom Grill, Süßes von der Kuchentheke, Getränke vom Bierstand oder Weinpavillon – alles zu kleinen Preisen. Musikalisch wird der Tag durch den Werkschor Niederberg eingeleitet. Später begleitet Joe Kiki dann mit seiner Mischung aus Reggae, Blues und afrikanischer Musik die Veranstaltung bis in den Abend. Der Eintritt ist frei.

## Tag der offenen Tür bei der Musikschule

Am **Samstag, dem 16. Juli** findet zwischen **14 und 18 Uhr** der Tag der offenen Tür der Musikschule Neukirchen-Vluyn statt. Beim „Musikschulfest“ in den Räumen an der Diesterwegstraße wird es neben musikalischen Darbietungen auch wieder viel Raum für Gespräche, Infos und Spiele geben. Alle Interessenten sind herzlich eingeladen. Kinder, Jugendliche und Erwachsene können hier erste Kontakte zu ihrem Lieblingsinstrument knüpfen und attraktive Preise gewinnen. Außerdem bietet die Cafeteria einen Imbiss.

## KuCa: Ilse Werner & Co. lassen grüßen

Geesche Bauer, Sopranistin von der Düsseldorfer Rheinoper und Volker Kolmetz, freischaffender Konzertpianist und Schellackplatten-Experte, lassen mit ihrem Programm die Schlagerwelt der 30er und 40er Jahre Revue passieren. Witz, Charme und schöne Melodien waren in dieser Zeit eine Selbstverständlichkeit. Evelyn Künneke, Grete Weiser, Marika Röck und natürlich Ilse Werner gehörten damals zu den beliebtesten Unterhaltungskünstlerinnen. Am **Samstag, dem 16. Juli, ab 19 Uhr** im KuCa in der Kulturhalle Vluyn. **Karten** kosten 10 € im Vorverkauf (AK: 12 €) im KuCa, Von-der-Leyen-Platz 1 und in der Buchhandlung Giesen-Handick, Niederrheinallee 329.

## Steuerpflicht und Abgabetermin bei Arbeitnehmern

Termin 31. Mai verpasst, was nun?



Viele Arbeitnehmer sind unsicher, ob und wann sie eine Steuererklärung abgeben müssen.

**Termin: 31.05.**

Für die Abgabefrist gilt grundsätzlich Folgendes: Wer zur Abgabe der Steuererklärung verpflichtet ist, muss diese bis zum 31.05. des nächsten Jahres abgeben.

**Bis zu 10% Verspätungszuschlag**

Wer diese Frist verpasst hat und zur Abgabe verpflichtet ist, sollte sich spüten. Das Finanzamt kann nämlich vom 1. Tag an bereits Verspätungszuschläge erheben.

Selbst dann, wenn eine Erstattung herauskommt! Und die Zuschläge haben es in sich: Erlaubt sind bis zu zehn Prozent der Steuerlast.

**Automatische Fristverlängerung**

Auf der sicheren Seite sind all jene, die einen Steuerberater oder einen Lohnsteuerhilfeverein mit ihrer Steuererklärung beauftragen. Für sie gilt nicht der 31.05. als Stichtag, sondern der 31.12.

**Freiwillige Abgabe der Steuern 2007, 2008, 2009 und 2010**

Wer nicht zur Abgabe verpflichtet ist, aber abgeben möchte, da z.B. eine Steuererstattung erwartet wird, kann die Erklärung bis zu vier Jahre später einreichen.

**Abgabe lohnt: 823 € durchschnittliche Erstattung**

Als Trost für alle Steuerpflichtigen: Steuerpflicht bedeutet nicht automatisch auch Steuernachzahlung! Rund 823 € durchschnittlich erstattet der Fiskus laut Finanztest (02/11).

Der Autor **Peter Glotz** ist Beratungsstellenleiter des **Lohnsteuerhilfevereins AKTUELL e.V.** in Neukirchen-Vluyn und ist unter Tel. **(0 28 45) 984 99 10** bzw.

[www.glotz.aktuell-verein.de](http://www.glotz.aktuell-verein.de) zu erreichen.

Hier werden Mitglieder mit ausschließlich nicht selbstständigen Einkünften beraten.

## Pferdehalter-Haftpflichtversicherung

mit einer Deckungssumme in Höhe von € 5.000.000,00 pauschal für Personen-, Sach- und für Vermögensschäden.

**Keine Selbstbeteiligung.** Jahresprämie inkl. 19% VSt.

**Pferd** (Stockmaß über 148 cm) € 89,25

**Pony** (Stockmaß unter 148 cm) € 59,50

Spezielle Angebote auch für Senioren und Beamte.

**exner**

GmbH Versicherungs- & Finanzmakler

Niederrheinallee 350 · 47506 Neukirchen-Vluyn  
Ortsteil Vluyn · Tel. 0 28 45 / 9 13 70

[www.exnergmbh.de](http://www.exnergmbh.de)



## Goldankauf Goldschmiede Jörg Lemmin

**Altgold - ein schlummerndes Vermögen!**

Als Meisterbetrieb wissen wir den Wert Ihres Altgoldes genau zu schätzen.

Wir zahlen Ihnen den aktuellen Geldwert sofort aus oder fertigen aus Ihrem Altgold ein modernes Schmuckstück individuell für Sie an. Als Fachbetrieb vor Ort bieten wir Ihnen daher die Sicherheit eines seriösen Goldankaufes.

SILBERSCHMIED  
&  
GOLDSCHMIEDE  
MEISTER  
JÖRG LEMMIN

Goldschmiede Jörg Lemmin  
Niederrheinallee 352  
47506 Neukirchen-Vluyn  
Tel. 0 28 45 / 71 15  
[www.goldschmiede-lemmin.de](http://www.goldschmiede-lemmin.de)

## Haldensaga

Nachtwanderung für  
Städtebewohner

Hier führt jeder Schritt zur Kunst  
23.07.2011, 18 - 6 Uhr



### Wanderung zwischen Norddeutschland und Rheinpreußen

#### Haldensaga – auf vier Routen durch die Nacht

Acht Halden stehen im Mittelpunkt der ersten „Haldensaga“ von Sonnenuntergang bis Sonnenaufgang (18 Uhr bis 6 Uhr) in der **Nacht vom Samstag, dem 23. auf Sonntag, den 24. Juli**. Von Neukirchen-Vluyn bis nach Bergkamen im Kreis Unna erstrecken sich die „Kunsthalden“, die in dieser Nacht zum Zielort von mehreren tausend Wanderern werden. Auch die Halde Rheinpreußen in Moers und die Halde Norddeutschland in Neukirchen Vluyn sind dabei und können in dieser Nacht erwandert werden. Auf einer wird man den Sonnenuntergang erleben, auf der anderen den Sonnenaufgang...

Den Teilnehmern dieses Anschlussprojektes der RUHR.2010 stehen vier Routen zwischen den beiden Halden zur Wahl. Die Startpunkte aller Touren liegen in der Mitte. Zwei Touren starten vom Jungbornpark (A1 und A2), zwei weitere von Haus Tervoort (A3 und A4). Durch den Abend geht es zunächst auf eine Halde, um dort den Sonnenuntergang zu erleben. Durch die Nacht wird dann zur anderen Halde gewandert, wo der Sonnenaufgang genossen werden kann. Die Touren A1 und A4 führen von ihren Startpunkten zunächst zur Neukirchen-Vluyn Halde, die Teilnehmer der Touren A2 und A3 wenden sich dagegen zunächst zur Halde Rheinpreußen.

Die Wandergruppen werden von „Touren guides“ geführt, die sich auf den rund 15 Kilometer langen Strecken auskennen. Entlang der Wegstrecke treffen die Gruppen auf Erzählstationen mit „Nachtdozenten“ – Menschen, die Geschichten, Mythen, Anekdoten und Dönes aus ihren Wissensgebieten über die Halden und die Region erzählen können. Auf den Haldenplateaus erwartet die Wanderer ein außergewöhnliches „Radioballet“ der Hamburger Künstlergruppe LIGNA. Hier können sie über einen Radiosender und einen Kopfhörer zu einem aktiven Teil der künstlerischen Performance „Serenade“ zum Sonnenuntergang und der „Aubade“ zum Sonnenaufgang werden.

Nach Mitternacht laden Nachtrastplätze im Tervoorter Waldweg und im Jungbornpark zum Verweilen ein, so legt zum Beispiel auch der Felkeverein Moers-Repelen mit seinem Museum im Jungbornpark eine Nachtschicht ein und öffnet die Türen. Schließlich erleben die Wanderer auf der jeweils zweiten Halde den Sonnenaufgang, die Tour endet um etwa 6 Uhr.

Die Teilnehmer sollten fit und offen für Neues sein. Wanderschuhe, adäquate Kleidung, Taschenlampe und Proviant sind Pflicht. Den Rückweg von der Zielhalde zum Ausgangspunkt übernehmen Shuttlebusse. **Tickets** zum Preis von 10 € bzw. ermäßigt 7 € (Schüler, Studenten, ALG-II-Empfänger, Gruppen) sind an allen bekannten Vorverkaufsstellen erhältlich, im Internet unter [www.haldensaga.de](http://www.haldensaga.de) oder über die Tickethotline 01805/181650. Wer als Tourenguide oder Nachtdozent mitmachen möchte, kann sich über die Internetseite oder unter Tel. 0203/4291919 anmelden.

### Jubiläum am Bergschenweg

#### 100 Jahre Orchideen und Gartenbau Lucke

Als die heutige Orchideengärtnerei Lucke im Jahr 1911 gegründet wurde, war sie ein rein agrarwirtschaftlicher Betrieb. Angebaut wurden vor allem Champignons, Artischocken sowie Beet- und Balkonpflanzen. In den fünfziger Jahren zog das Unternehmen nach Neukirchen-Vluyn. Heute ist die Gärtnerei spezialisiert, der Schwerpunkt liegt ausschließlich bei Orchideen.

Seit 1992 führt Jörg Frehsonke die Gärtnerei. Mit seiner erfolgreichen Zuchtstätigkeit hat er bereits eine Vielzahl nationaler und internationaler Preise errungen. Dennoch versteht er Orchideen Lucke nach wie vor als Fachmann vor Ort. Viele Kunden wissen diese Kompetenz zu schätzen und belohnen sie mit langjähriger Treue. Den 100. Jahrestag will das Gärtnerei-Team um Jörg Frehsonke jetzt mit einem Sommerfest am **Wochenende 23. und 24. Juli** feiern, zu dem jedermann herzlich eingeladen ist.

**Infos und Kontakt** unter [www.orchideen-lucke.de](http://www.orchideen-lucke.de) oder Telefon 28612.

## Ranzen-Rabatt-Coupon

**Kollektionswechsel -**  
alle Schulranzen müssen raus! Beim Kauf eines vorrätigen Schulranzens erhaltet Ihr **20% Nachlass!**



**Scout Sammie's**  
by Samsonite

Gültig bis zum 17.09.2011. Nur solange der Vorrat reicht.  
Nicht kombinierbar mit anderen Aktionen oder Sonderverkäufen.



## Tolle Leistung-Coupon

Wir belohnen sehr gute Leistungen. **5 € Gutschein**

Für mindestens drei mal „sehr gut“ auf Deinem Sommer-Zeugnis 2011 erhältst Du gegen Vorlage des Zeugnisses einen

**5 € Einkaufsgutschein!** Gültig bis zum 02.09.2011.

Nur solange der Vorrat reicht. Keine Auszahlung möglich. Nur 1 Coupon der gleichen Sorte pro Person. Nicht kombinierbar mit anderen Aktionen oder Sonderverkäufen.



**Schulbücher** Für alle, die nach den Ferien wieder lernen wollen:  
**Schulbücher innerhalb weniger Tage lieferbar!**



**Mach mit,  
spar mit,  
hol sie Dir!**

**Giesen-Handick**

Niederrheinallee 329 · Telefon 2354  
47506 Neukirchen-Vluyn

Wir haben durchgehend für Sie geöffnet:  
**Mo-Fr: 9.00 - 18.30 Uhr · Sa: 9.00 - 13.30 Uhr**

Lesen  
Schreiben  
Spielen

## Programm für die ganze Familie

### Sommerfest rund um den Samannshof

Zum großen Sommerfest lädt Björn Johann, der neue Gastgeber im kürzlich wiedereröffneten Samannshof. Am Wochenende 23. und 24. Juli wird Unterhaltung für die ganze Familie geboten. Die Moderation des Showteils übernimmt an beiden Tagen Markus Grimm.

Das Programm am **Samstag** startet um **16 Uhr** mit „Sex, Drugs & Castingshows“ – einer Lesung, die eigentlich eine Comedyshow ist. Martin Kesici und Markus Grimm, beide castingshow-erfahren, haben ihre Erlebnisse aufgeschrieben und als Buch veröffentlicht. Am Samannshof lesen sie live, erzählen über ihre Casting-Erlebnisse nehmen sich gegenseitig

auf die Schuppe. Danach spielen „Rocksofa“ Coverhits und bewegen sich von Rock über Alternative bis zu Black Music und Funk. In der Pause schaut noch „Buddy“ mit „Ab in den Süden“ und weiteren Hits vorbei.

Der **Sonntag** steht unter dem Motto Familie: Los geht es um **10 Uhr**. Bis etwa 13 Uhr spielen „Jazz im Glück“, ab 13.30 folgen „Die Goldies“ und um 15.30 Uhr geben sich „paule.arno“ aus Berlin mit einem Popchanson die Ehre. Parallel gibt es eine Vielzahl von Angeboten für Kinder: Horse of Art aus Geldern bietet Kindern ganz neue Erfahrungen mit Pferden. Neben „normalen“ Reiten wird es einen Sinnespfad geben, die Kinder können in verschiedenen Gruppen die Pferde schminken



Buddy wird einer der Höhepunkte

(kein Druckfehler, d. Red.) und auch kleine Kunstwerke herstellen aus natürlichen Materialien wie Pferdehaar und Heu. Auf dem Gelände wird aber auch ein großes Cowboy- und Indianerlager errichtet mit einem Goldwaschbecken, Armbrust- und Bogen schießen und vielem mehr. Mehr Infos auch unter [www.samannshof.de](http://www.samannshof.de).

## Jubiläumsfeier des Städtepartnerschaftsvereins

### Sandfest am Parkplatz Klingerhuf

Am **Wochenende 30. und 31. Juli** feiert der Städtepartnerschaftsverein mit einem großen Festprogramm sein Jubiläum (welches, dazu schweigt sich die Presseinformation leider aus – es könnte aber das 20. sein, da die Städtepartnerschaftsverträge mit Ustron und Mouvaux 1991 unterzeichnet wurden, d. Red.). Hierzu steigt auf dem Parkplatz am Klingerhuf ein „Sandfest“ – mit Rockkonzert, Schachturnier und großer Sandspielfläche.

Der **Samstag Vormittag** steht im Zeichen des Sports: Zu einem Beachvolleyball- und einem Beachhandballturnier gegen Gäste aus den Partnerstädten sind alle Sportler aus NV aufgerufen. Ab **13 Uhr** findet ein Konzert mit Bands aus Neukirchen-Vluyn, Ustron und Mouvaux statt. Um **19 Uhr** lädt der Städtepartnerschaftsverein zu seiner offiziellen Jubiläumsfeier in die Kulturhalle ein.

Am **Sonntag ab 11 Uhr** folgt nach einer Ansprache der Sandburgen-Wettbewerb, zu dem die Bürgermeister der Partnerstädte mit ihren Teams antreten. Parallel können alle Bürger an einem gemeinsamen Boule-Spiel teilnehmen. Am Nachmittag sind interessierte Fußballer zum Beachsoccer eingeladen. Begleitet wird das Fest von einem familienfreundlichen und attraktiven Rahmenprogramm. Für einen Imbiss ist natürlich gesorgt.

**Samstag, 23.7.2011**

Partytag ab 16:00 Uhr

Comedylesung  
„SEX, DRUGS & CASTINGSHOWS“  
mit Martin Kesici & Markus Grimm

ROCKSOFA

BUDDY

„Ab in den Süden“



**SOMMERFEST**  
am  
**SAMANNSHOF**

MODERATION: MARKUS GRIMM

**Sonntag, 24.7.2011**

Familientag ab 10:00 Uhr

JAZZ IM GLÜCK

DIE GOLDIES

paule.arno POPCHANSON

ART OF HORSE

Pferde schminken, Sinnespfad  
Comanchi's Cowboy- & Indianerstadt

[www.samannshof.de](http://www.samannshof.de)

mit freundlicher Unterstützung von:

Diebels



EINTRITT FREI



**KARBSTEIN**

KFZ-Meisterbetrieb GmbH



Reparaturen aller Fabrikate · **mazda** · Service-Partner

- DEKRA-Abnahme im Haus
- Windschutzscheiben-Austausch
- Unfallschäden / Lackierungen
- Alles rund ums Auto

Hartfeldstr. 50 · Neukirchen-Vluyn · Tel 02845-1702



## Blumen Hausmann

Ernst-Moritz-Arndt-Straße 45a  
Telefon: 02845-33368

durchgehend geöffnet: 9-18 Uhr · Sa: 9-14 Uhr

Moderne Floristik  
Geschenkartikel  
Dekorationen für  
Ihre Feierlichkeit  
Votivkerzen von  
Bridgewater

Im August  
machen wir Urlaub...

vom 15. bis 29. August  
bleibt das Geschäft geschlossen



**MEISS**  
Seidenfloristik & Kunstgewerbe

Neukirchen-Vluyn · Springenweg 13

Telefon: 0 28 45 / 25 98  
Mobil: 0151/14 39 52 67

Ab sofort  
am Springenweg 13

Öffnungszeiten:  
Mo. - Fr.  
10 - 12.30 Uhr  
und 15 - 18 Uhr  
Samstag geschlossen!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!  
Ihr Meiss-Team

Ab Ende Juni wieder freitags auf dem Wochenmarkt in Vluyn!

# Spanische Nacht



Freitag, 8.7.2011  
ab 19:00 Uhr

Live Gipsy-Music: Rafael de Alcalá

Vorverkauf 5,-€  
Abendkasse 7,-€

Vorverkauf bei  
Giesen-Handick  
und im KUCA



Spanische  
Spezialitäten und  
ausgesuchte  
mallorquinische  
Weine aus dem  
Mallorca-Shop Moers

KulturHalle Neukirchen-Vluyn · 47506 Neukirchen-Vluyn · Von-der-Leyen-Platz 1  
Telefon 0 28 45 / 27 57 8 · www.kulturhalle-kuca.de · info@kulturhalle-kuca.de

## Kammermusikfest Kloster Kamp

### Internationale Spitzenmusiker spielen in NV

Vom 14. bis 21. August heißt es wieder Bühne frei für das große Fest der Kammermusik. Zum achten Mal lädt das Kammermusikfest Kloster Kamp zu musikalischen Tagen in Kamp und Umgebung. 15 international renommierte Musiker aus sechs Ländern – Professoren an Musikhochschulen und Mitglieder großer Orchester – treffen sich, um in offenen Proben mit Werkstattcharakter Meisterwerke der Kammermusik aus Klassik und Romantik einzustudieren. Das Resultat wird in erlesenen Konzerten auch in Neukirchen-Vluyn zu hören sein. Traditionell stellt Schloss Bloemersheim in Vluyn den würdigen Rahmen für das Abschlusskonzert. Neu ist in diesem Jahr Wellings Lindenhof in Neukirchen als zweiter Spielort in unserer Stadt.

Beide Konzerte finden am **Sonntag, dem 21. August** statt. Zunächst wird auf dem Lindenhof die soeben fertiggestellte Kulturscheune mit einer **Matinée um 11 Uhr** eröffnet. Mozarts berühmtes Kegelstatt-Trio KV 498, das Hornquintett Es-Dur KV 407 sowie Beethovens populäres Erzherzog-Trio op. 97 bieten kammermusikalischen Wohlklang in Reinkultur. Das **Abschlusskonzert um 18 Uhr** auf Schloss Bloemersheim sorgt mit Ernst von Dohnányis Sextett C-Dur op. 37 und Franz Schuberts Streichquintett C-Dur D956 für ein glanzvolles Finale des Kammermusikfestes Kloster Kamp.

**Karten** zum Preis von jeweils 18 € sind im Vorverkauf per Versand erhältlich über [www.kammermusikfest-klosterkamp.de](http://www.kammermusikfest-klosterkamp.de) oder per Fax an 959260 sowie im Direktverkauf im Zentrum Kloster Kamp, Abteiplatz 13 in Kamp-Lintfort (Tel. 0 28 42/92 75 40). Karten für das Abschlusskonzert sind auch im Bürgerbüro der Stadt NV im Rathaus erhältlich (Tel. 3 91-270).

### +++ Termine kurz gemeldet +++ Termine kurz geme

**25 Jahre Frauensingkreis Niederberg** Der Frauenchor gibt ein Jubiläumsfest unter dem Titel „Serenade“ am Samstag, dem 16. Juli um 17 Uhr im Freizeitpark Klingerhuf. Karten sind im normalen Verkauf leider nicht mehr erhältlich. **+++ Feldgottesdienst der Reservistenkameradschaft Moers** Auf ihrem Gelände an der Schöttenstraße 1 (ehemal. Tennisplatz) laden die Bundeswehr-Reservisten am 17. Juli um 11 Uhr alle Neukirchen-Vluyn zu einem Feldgottesdienst ein. Infos auch unter [rk-moers.de](http://rk-moers.de). **+++ Sommerfest der AWO** Am Samstag, dem 30. Juli, lädt der AWO-Ortsverein alle Neukirchen-Vluyn zu seinem Sommerfest ein. Beginn an der Max-von-Schenkendorf-Straße 9 ist um 15 Uhr mit Kaffee und Kuchen. Später gibt es Deftiges vom Grill und gute Stimmung mit Musik zum Tanzen.

## Kinder » Jugendliche



### SommerLeseClub der Stadtbücherei NV

Alle Schüler, die nach den Sommerferien mindestens in die 5. oder in eine höhere Klasse gehen, können auch dieses Jahr wieder beim SommerLeseClub der Stadtbücherei mitmachen. Hier warten eine Menge toller, neuer Jugendbücher für die Ferien. Und für alle Teilnehmer, die mindestens drei

davon lesen, gibt es nach den Sommerferien eine große Abschlussparty mit Pizza, Spielshow und vielen Gewinnen! Wie in jedem Jahr gibt es für alle Teilnehmer auch eine Urkunde, mit der man sich den Leseclub ins Halbjahreszeugnis eintragen lassen kann.

**Anmelden** kann man sich ab dem 14. Juli mit einer Anmeldekarte aus der Bücherei oder online unter [www.sommerleseclub.de](http://www.sommerleseclub.de).



### Knax-Kinder der Sparkasse am Niederrhein

#### Goldsuche und Vorlesestunde in der Dong

Eine exklusive Vorlesestunde können die Kinder des Knax-Klubs der Sparkasse und des Enni Kids-Clubs am **Freitag, dem 1. Juli**, im Schatten der Mühle an der Dong erleben. Einen Tag vor dem Beginn des Märchenfestivals erzählt Diana Drechsler dort **ab 15 Uhr** bekannte Märchen. Am Samstag und Sonntag können die Kinder in den Erzählpausen an der Goldwaschanlage der Sparkasse nach Schätzen schürfen.

Die Märchenzählerin Diana Drechsler gibt einen Tag vor Festivalsbeginn eine Sondervorstellung.





**SCHLOTHMANN-REISEN**  
Ihr Buspartner

Planung von Gruppenreisen,  
Senioren- und Schülerfreizeiten,  
Wochenend-, Tages-, Clubtours  
und Städtefahrten.

Reisebusse für 7 bis 70 Fahrgäste, alle  
Fernreisebusse sind ausgestattet mit:

- Bordküche
- Ablagetische vor den EC Sitzen
- Garderobe
- Klimaanlage
- Video
- WC und Waschraum

Schlothmann - Reisen GmbH & Co. KG  
Klever Straße 80  
47441 Moers  
Telefon: +49 (0) 28 41 - 2 58 13  
Fax: +49 (0) 28 41 - 2 93 26

Paschenfurth 5  
47506 Neukirchen-Vluyn  
Telefon: +49 (0) 28 45 - 93 500  
Fax: +49 (0) 28 45 - 93 50 50

E-Mail: mail@schlothmann-reisen.de  
Internet: www.schlothmann-reisen.de



## IHR PARTNER, WENN'S UM REIFEN GEHT!

Bei uns erhalten Sie  
Reifen z. B. für:

- Roller • Motorräder
- PKW • Van
- Ackerschlepper
- Transporter  
und Kleinreifen



**point S** Reifen Restau  
Reifen, Räder, Auto-Service.

Inneboltstraße 130, 47506 Neukirchen-Vluyn  
Telefon 02845/28866, Telefax 02845/7244

Vermählungskarten · Einladungen

**Tel. 4222** ...zu allen Anlässen!

### Taxi & Mietwagen Kanter GmbH

Weserstraße 31  
47506 Neukirchen-Vluyn



**TAXI**

- Fahrten zu allen Flughäfen  
und Bahnhöfen
- Schülerfahrten
- Kurfahrten
- Rollstuhlbeförderung,  
sitzend
- Klimaanlage
- Busse bis 15 Personen
- Krankenfahrten für alle Kassen und Knappschaft

TEL (0 28 45) **76 76** und **44 44**

Tische · Bänke · Zelte · Hüpfburgen

**Tel. 4222**

## Ferienangebote im Museum Neukirchen-Vluyn

Alle Angebote im Museum NV, Von der Leyen-Platz 1 in Vluyn. Eine Anmeldung ist erforderlich unter Tel. 2 06 57 (Montag-Donnerstag von 14-18 Uhr) oder per E-Mail unter [museum.neukirchen-vluyn@t-online.de](mailto:museum.neukirchen-vluyn@t-online.de).

### T-Shirts gestalten

Mit Textilmalfarben und Schablonen wird ein schlichtes T-Shirt zu einem Unikat. Neben Buchstaben eignen sich besonders gut abstrakte Motive, zum Beispiel Umrisse. Die T-Shirts sind nach dem Trocknen der Farben problemlos waschbar. Zum Kurs bitte ein bis zwei weiße oder helle, vorgewaschene T-Shirts aus Baumwolle mitbringen.



Am **Mittwoch, dem 24. August, von 15-17 Uhr**. Für alle von 6-99 Jahren, auch für Eltern oder Großeltern mit Kindern geeignet. Kursgebühr 11 € inklusive Eintritt ins Museum.

### Leinwände mit Urlaubsaccessoires gestalten

Eine Leinwand (etwa DIN A3 groß) wird mit mitgebrachten Urlaubsandenken wie Muscheln, Steinen, Sand und vielem mehr verziert. Farben und eine gipsartige Strukturpasten ermöglichen vielfältige Formen und Gestaltungen und lassen den letzten Urlaub wieder lebendig werden. Bitte Urlaubsandenken nach Wunsch mitbringen!

Am **Mittwoch, dem 31. August, von 15-17 Uhr**. Für alle von 6-99 Jahren, auch für Eltern oder Großeltern mit Kindern geeignet. Gebühr pro Leinwand 16 € inklusive Eintritt ins Museum.

### Mit Schutzanzug in die Unterwelt

#### Besuch der Kluterthöhle in Ennepetal



Die Kluterthöhle besitzt ein weit verzweigtes Gangsystem

Der Kreis Wesel und die Jugendeinrichtungen in NV bieten am **Samstag, dem 9. Juli**, wieder eine besondere Aktion für Jugendliche: den Besuch der Kluterthöhle in Ennepetal. Mit Schutzanzug, Helm und Stirnlampe geht es tief hinunter in eine andere Welt, in der man Fledermäuse trifft und auch einmal krabbeln und kriechen muss. Da Schmutzigmachen dazu gehört, sind alte Kleidung, festes Schuhwerk und ein Wechseloutfit angesagt. Snacks sind im Beitrag enthalten, Getränke müssen mitgebracht werden.

Die Busse starten **um 10 Uhr** - in Vluyn an der Bushaltestelle neben der Sparkasse (Niederrheinallee), in Neukirchen am Parkplatz Klingerhuf. Die Rückkehr ist gegen 19 Uhr geplant, der **Teilnahmebeitrag** beträgt 8 €. Infos und Anmeldung

beim Kreis Wesel, Telefon 0281/207-7104, sowie in NV bei den Jugendeinrichtungen CVJM, P 23, Treff 55, Jugendheim St. Quirinus, Jugendzentrum Klingerhuf, Stadtjugendring sowie beim Streetworker.

### Jugendzentrum Klingerhuf

Infos und Anmeldung zu allen Veranstaltungen direkt im Jugendzentrum Klingerhuf, Wilhelm-Reuter-Allee 3, Tel. 5 83 13. Öffnungszeiten des Offenen Treffs: Dienstag-Samstag jeweils von 15-20 Uhr.

**Freitag, 1. Juli - Kinderdisco** Für alle von 8-12 Jahren, mit Musik vom DJ, Tanz- und Singwettbewerb, Waffeln und Getränken zu kleinen Preisen und jeder Menge Spaß. Von 16-19 Uhr, Eintritt 1,50 € bzw. mit Clubausweis 1 €.

## Ihre Informationen in NV-Aktuell

Sie planen eine Veranstaltung, bieten einen Kurs an oder engagieren sich für ein Hilfsangebot in NV?

Senden Sie Ihre Presseinfo und Fotos an NV-Aktuell:

Post » NV-Aktuell · Niederrheinallee 77 · 47506 NV  
E-Mail » [redaktion@nv-aktuell.de](mailto:redaktion@nv-aktuell.de) Fax » 980 567

Nur für kurze Zeit.



Abbildung zeigt Sonderausstattung

## Viel Komfort zum Wohlfühlpreis.

Wer hohe Ansprüche an sein Zuhause stellt, wird sich in unserem Komforthaus mit seiner intelligenten und großzügigen Raumaufteilung auf Anhieb wohlfühlen. Es bietet reichlich Platz für 4 Personen und erfüllt alle Anforderungen der EnEV 2009. Planen Sie dieses Haus mit unseren erfahrenen Architekten individuell nach Ihren Vorstellungen – ohne Mehrkosten.

### EnEV 2009 Variante

Komforthaus 121 qm nach DIN

**€ 112.900**

inklusive 19 % MwSt.

Kostenlose Infoline: 0800/4 24 42 87  
www.ibg-haus.de

**IBGHAUS**  
RICHTIG GUT GEBAUT

## Vorschau » Vorverkauf

### Dorffestgemeinschaft Rayen-Hochkamer-Vluynbusch

#### 21. Dorffest auf dem Rayener Berg

Mit einem abwechslungsreichen Programm für Jung und Alt feiert die Dorffestgemeinschaft Rayen-Hochkamer-Vluynbusch am **Samstag, dem 3. September**, ihr 21. Dorffest. Unter dem Motto „Ein Fest von Bürgern für Bürger“ gibt es auf dem Rayener Berg wieder viel zu erleben – so etwa die „Rayener Dream Boys“ in Kilts bei Livemusik mit Original Dudelsäcken oder die Hip Hop-Tanzgruppe der Tanzwerkstatt Martina Terhaag aus Vluyn.

Natürlich kommt das leibliche Wohl nicht zu kurz. Es gibt Kaffee und Kuchen, Waffeln, Gegrilltes, Pommes Frites und natürlich jede Menge Durstlöscher am Getränkestand. Abends kann auf der extra montierten Tanzfläche das Tanzbein bei Musik von DJ Helmut geschwungen werden.

Die Dorffestgemeinschaft und ihr Vorsitzender Gerd-Theo Halfmann laden alle Neukirchen-Vluyn'er herzlich ein!

#### Programm für Theaterfreunde

Die **Theaterfreunde Neukirchen-Vluyn** bieten preisgünstig den Besuch im Stadttheater Krefeld an. Kartenvorbestellungen nimmt die **Neukirchner Buchhandlung** entgegen (Tel. 39 22 33). Die Karten müssen in der Woche vor der gebuchten Vorstellung abgeholt und bezahlt werden. **Auskünfte** beim Leiter der Theaterfreunde NV, Jürgen Jüterbock, Telefon: 51 76.

15.07./20 Uhr

**Hedda Gabler**

10,20/6,60 €

Drama von Henrik Ibsen

## Infos » Hilfe » Engagement

### Großer Arbeitskreis in Neukirchen

Der Stadtmarketing-Arbeitskreis Neukirchen mit seinem neuen Sprecher Thomas Stralka lädt alle interessierten Bürgerinnen und Bürger wieder zur „großen Arbeitskreissitzung“ ein. In der öffentlichen Sitzung am **Donnerstag, dem 14. Juli, um 19 Uhr** im Steakhaus Mevissen (Hochstraße 9) geht es unter anderem um die anstehenden Veranstaltungen wie Erntedankfest, den Adventskalender und den Weihnachtsmarkt.

### Neuer Vorstand im Mütter- und Familienzentrum Neukirchen

#### Second-Hand-Laden lädt ein zur Kennenlern-Aktion

Das Mütter- und Familienzentrum (MFZ) im Dorf Neukirchen hat einen neuen Vorstand. Nina Mersjann-Rautenbach, Tanja Berens und Heidi Itzel wollen die bewährte Arbeit des Vereins erhalten und um weitere Angebote ausbauen. Neben der Krabbelgruppe und dem beliebten „Flohzirkus“, einem Betreuungsangebot für Kinder ab dem zweiten Lebensjahr, sind ab September ein Englisch-Workshop für Drei- bis Sechsjährige sowie spannende Vorlesenachmittage in Planung, genaue Termine werden noch genannt.

Das ehrenamtlich betreute Second-Hand-Lädchen des MFZ mit Kinderkleidung und Spielzeug soll erweiterte Öffnungszeiten erhalten. Zum Kennenlernen erhalten alle Besucher in der Woche vom 4. bis 8. Juli 20 Prozent Rabatt auf jede Hose. Die Ladenzeiten des Geschäftes im Dorfkern Neukirchen (Hochstraße 12) können aufgrund der ehrenamtlichen Betreuung variieren.

**Informationen zu aktuellen Öffnungszeiten** sowie zu den Angeboten und den Betreuungsgruppen beim MFZ unter Telefon 3 28 71!

### Blutspende-Termine beim Roten Kreuz

Blutspenden werden in der Medizin dringend benötigt. Und das nicht nur, um zum Beispiel Schwerverletzte zu versorgen, sondern in erster Linie, um Tumorerkrankungen behandeln zu können. Das Rote Kreuz ruft daher wieder zur Blutspende auf:

**In Vluyn:** Freitag, 12. August von 14 – 19 Uhr, DRK-Haus der Familie, Leineweberplatz 10

**In Neukirchen:** Dienstag, 16. August von 12 – 18.30 Uhr DRK-Zentrum am Klingerhuf, Wilhelm-Reuter-Allee 1a

## Ihr Team in Neukirchen:



Anna-Lena Baumhagl



Holger Sandt



Agnes Lazar



Achim Pleines



Volker Leimkühler



Tobias Dietz



Fadil Keser



Nadine Maas  
Geschäftsführer/-leiterin

„Vertrauen und Nähe“

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

Freundlich - kompetent - **VOR ORT!**

Ihre Geschäftsstelle Neukirchen

Andreas-Bräm-Str. 6, 47506 Neuk.-Vluyn  
Telefon: 02841 143-0  
www.volksbank-niederrhein.de



Volksbank  
Niederrhein eG

Vertrauen  
und Nähe

**Andrea's Strickstübchen**  
Wolle · Stickgarn · Handarbeit

Qualitätsgarne von  
Lana Grossa, Schulana und Schoppel

Unsere Öffnungszeiten:  
Di, Do, Fr: 9–12/15–18 h · Mi, Sa: 9–13 h  
Telefon: (0 28 45) 9 846363  
Ernst-Moritz-Arndt-Straße 31b

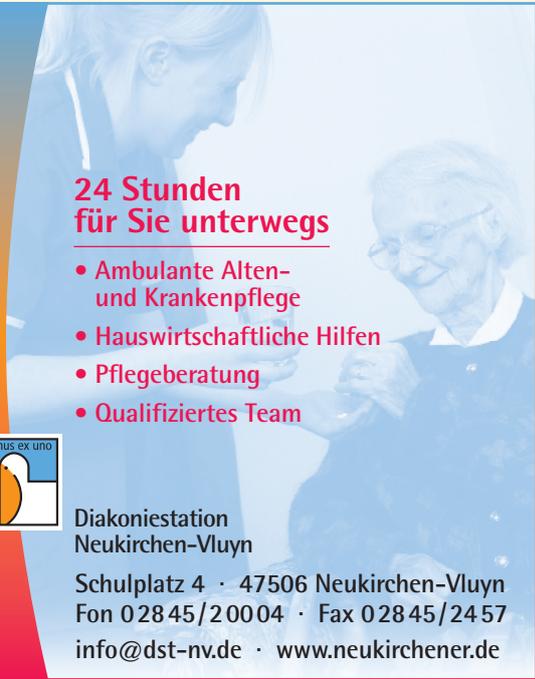


**24 Stunden für Sie unterwegs**

- Ambulante Alten- und Krankenpflege
- Hauswirtschaftliche Hilfen
- Pflegeberatung
- Qualifiziertes Team



Diakoniestation  
Neukirchen-Vluyn  
Schulplatz 4 · 47506 Neukirchen-Vluyn  
Fon 0 28 45 / 2 00 0 4 · Fax 0 28 45 / 2 4 5 7  
info@dst-nv.de · www.neukirchener.de



## Sonnenbrillen für Brillenträger

Einstärkengläser ab **36,- €**  
Gleitsichtgläser ab **159,- €**



**IGA OPTIC BASSO**

Neukirchen-Vluyn · Niederrheinallee 325  
Tel. 0 28 45 / 18 55 · www.basso.igaoptic.de

## Familienzentrum Leibnizstraße: Offene Sprechstunde

Eine offene Sprechstunde bietet die Diplom-Pädagogin sowie Kinder- und Jugendpsychotherapeutin Kerstin Voigt von der Beratungsstelle für Eltern, Jugendliche und Kinder in Moers im Städtischen Familienzentrum an der Leibnizstraße 9 an. Die Sprechstunde ist kostenfrei und fällt unter die erhöhte Schweigepflicht. Sie findet am **Mittwoch, dem 13. Juli, von 8.30–10 Uhr** statt. **Anmeldung** unter Telefon 277 00.

## Aufseherinnen und Aufseher für das Museum NV gesucht Museumskaffeetrinken im „Alten Hühnerstall“

Der Heimat- und Verkehrsverein Neukirchen unterstützt das Museum Neukirchen-Vluyn mit seinem freiwilligen Aufseherteam. Zur Verstärkung werden derzeit interessierte Bürger gesucht. Die beste Gelegenheit, das Team kennenzulernen und mehr über diese ehrenamtliche Aufgabe zu erfahren, ist das „Museumskaffeetrinken“: Ein Dankeschön an alle Museumshelfer und zugleich eine Infobörse für Interessierte. Am **Samstag, dem 23. Juli, ab 15.30 Uhr** lädt der HVV hierzu in den „Alten Hühnerstall“ an der Gartenstraße 55 ein. Anmeldung bitte bei W. Mühlenhoff, unter Tel. 42 19.

## Wohnen und Leben im Alter – Neukirchen

### Barrierefrei für Alt und Jung? Stadtrundgänge in Neukirchen

Unter Motto „Barrierefrei für Alt und Jung“ laden die Stadt Neukirchen-Vluyn und die Agenda-Projektgruppe „Wohnen und Leben im Alter“ zu zwei Stadtrundgängen im Stadtteil Neukirchen ein. Der erste Rundgang findet am **Mittwoch, dem 6. Juli, um 15 Uhr** statt. Treffpunkt ist vor dem Matthias-Jorissen Haus, An der Bleiche 5. Die zweite Tour beginnt am **Donnerstag, dem 14. Juli, um 15 Uhr** vor der AWO Begegnungsstätte, Max-von-Schenkendorf Straße 9.

In jeweils einer Gruppe von etwa 15 Personen sollen am 6. Juli das „Dorf“ Neukirchen und am 14. Juli der Bereich rund um die Geschäfte an der Ernst-Moritz-Arndt-Straße und dem Bendschenweg unter dem Aspekt der Barrierefreiheit unter die Lupe genommen werden. Denn immer mehr ältere Mitbürger sind auf eine barrierefreie Umgebung angewiesen, um ihren Alltag möglichst unabhängig gestalten zu können. Aber auch Eltern, die mit Kinderwagen unterwegs sind, stehen oft Hindernissen gegenüber.

Wer Interesse hat, in der Gruppe zu testen, wie gut man mit dem Kinderwagen, dem Rollator oder dem Rollstuhl in Neukirchen unterwegs sein kann, und wo eventuell Verbesserungen nötig sind, ist herzlich zur Teilnahme eingeladen. Mitarbeiter aus dem Fachbereich Straßenbau der Stadt nehmen ebenfalls teil und können fachliche Fragen direkt beantworten. Der Rundgang schließt am 6. Juli im Seniorenpark Carpe Diem und am 14. Juli im Willy-Köhen-Seniorenzentrum mit der Gelegenheit zur Diskussion.

**Eine Anmeldung ist erforderlich:** Stadt Neukirchen-Vluyn, Cornelia Hüscher, Gleichstellungsbeauftragte, Telefon 3 91-2 38 und Marion May-Hacker, Agendabeauftragte, Telefon 3 91-2 55.

## Wohnen und Leben im Alter – Vluyn

### „Es ist nie zu früh, sich um Vorsorge zu kümmern!“

Informationen zu Vorsorgevollmacht, Patientenverfügung und Betreuungsverfügung durch Beate Wimberg vom skF Sozialdienst katholischer Frauen in Moers (Kontakt: Tel. 0 28 41 / 92 25 10). Am **Mittwoch, dem 13. Juli, um 15 Uhr** im Kirchtreff Heyermann, Schulplatz 4, in Vluyn.

### „Bis zuletzt leben können...“

Martina Schlott, Ärztin für Schmerztherapie und Palliativmedizin aus Wesel, beantwortet Fragen rund um die palliativmedizinische Versorgung. Am **Mittwoch, dem 10. August, um 15 Uhr** ebenfalls im Kirchtreff Heyermann.

### Erste Netzbörse in der Kulturhalle

Die Akteure im Wohnquartier Vluyn laden alle Interessierten zur ersten Netzbörse am **Samstag, dem 9. Juli, ab 10 Uhr** in die Kulturhalle am Von-der-Leyen-Platz 1 ein. Die Veranstaltung soll ein Marktplatz sein, auf dem Menschen, die sich ehrenamtlich engagieren wollen, auf Menschen treffen, die Hilfe benötigen, wo sich Gleichgesinnte finden, die gemeinschaftlich etwas unternehmen wollen, wo sich bestehende Aktivitäten und Gruppen (beispielsweise grüne Damen, Seniorenbegleiterinnen, Nachbarschaftstreff) vorstellen. Begleitet wird die Netzbörse von Anneke van der Veen (Stadtteilbüro Treff 55) und Axel Loobes (Altenheimat Vluyn). Sie schließt gegen 12 Uhr mit einer Präsentation der Ergebnisse.

**Weitere Informationen** zu allen Veranstaltungen, zur Netzwerkarbeit und ehrenamtlichem Engagement: Stadt NV, Cornelia Hüscher, Telefon 3 91-2 38.

## REISEBÜRO HORN



### INSEL RÜGEN 25.09. bis 01.10.11 (ab,bis Haustür)

- 6 Hotelübernachtungen inkl. Frühstück im 4-Sterne Hotel in Binz
- Rügenrundfahrt • Ausflug zur Insel Hiddensee inkl. Schifffahrt
- Ausflug Usedom • Stadtführung Stralsund
- Mindestteilnehmerzahl 15 Personen • Pro Person im DZ € **595,-**

Hochstraße 20b · 47506 **Neukirchen-Vluyn**  
Service-Tel. 0 28 45 / 9 33 50 · [www.horn-reisen.de](http://www.horn-reisen.de)

## HAMAM ZAVAE ORIENTALISCHES BADEHAUS



**GESCHENK-  
GUTSCHEINE  
hier erhältlich.**

47506 Neukirchen-Vluyn  
Inneboldstraße 111  
Gewerbegebiet Vluyn-Süd

Montag - Freitag von 10 - 21 Uhr  
Samstag + Sonntag von 10 - 18 Uhr

Tel. 02845 / 9481050

[www.orientalisches-badehaus.de](http://www.orientalisches-badehaus.de)

Um Terminvereinbarung wird gebeten. · Parkplätze vor dem Haus.

## Niederrheinische Forellenzucht

Christel und Norbert Vermeulen

Littardweg 38/40  
Rheurd/Schaephuysen

Mit eigener  
Fischräucherei!

Tel. 0 28 45 / 31 002

Öffnungszeiten Hauptgeschäft Schaephuysen:  
Mittwoch - Sonntag 10.00 - 18.00 Uhr

**In Vluyn:  
Jeden Freitag vor EDEKA**

Von 8.00 - 18.00 Uhr

**Zum Grillen:  
Grätenarme Forellen**

In versch. Geschmacksrichtungen  
(z.B. Bärlauch, Kräuterbutter, Curry,  
Tomaten/Pfeffer ...)

**Ab Juni ...  
... es gibt den neuen Matjes**

Wir nehmen Ihre Bestellung auch gerne  
telefonisch entgegen.

## Sparkassen-Ehrenamtsforum an der Poststraße am 5. Juli 200.000 Euro für die Vereine

Die Sparkasse am Niederrhein lädt für **Dienstag, den 5. Juli, um 18.30 Uhr** die Vertreter aller gemeinnützigen Vereine und Organisationen aus Neukirchen-Vluyn zum Ehrenamtsforum ein. „Im Mittelpunkt stehen die ehrenamtlich arbeitenden Menschen in unserer Stadt, die wir in diesem Jahr mit rund 200.000 Euro unterstützen werden“, sagt Vorstand Bernhard Uppenkamp. Über Einzelheiten zu den in diesem Jahr zur Verfügung stehenden Spenden und Stiftungsmitteln informiert auf der Veranstaltung Karl-Heinz Reimann, der Verwaltungsratsvorsitzende der Sparkasse.

Für das Rahmenprogramm haben die Big-Band der Marienschule Xanten sowie das Comedy-Duo Landpomeranzen ihr Kommen zugesagt. Das Motto des witzigen Frauenzweigesgesprächs lautet: „unpolitische und freche Unterhaltung.“ Bernhard Uppenkamp: „Besonders stolz sind wir darauf, dass wir neben der kontinuierlichen Förderung des Ehrenamtes in diesem Jahr gemeinsam mit Enni und Trox das Märchenfestival stemmen konnten. Aus der Kultur- und Sozialstiftung der Sparkasse erhielt der Erziehungsverein dafür insgesamt 15.000 Euro.“

## Familienzentrum Lindenstr.: Offene Beratungsstunde

Am **Dienstag, dem 5. Juli**, bietet die Logopädin Marion Franke von **14.30 – 15.30 Uhr** eine offene Beratungsstunde in Neukirchen im evangelischen Familienzentrum auf der Lindenstraße 41 an. Ihre Schwerpunkte sind Sprach- und Sprechstörungen, Stimm- und Hörstörungen sowie Schluckstörungen. Die Beratungsstunde ist kostenfrei! Anmeldung unter Tel.: 50 44.

## Selbsthilfe bei den Guttemplern

Eine Beratung für Alkoholgefährdete und deren Angehörige – kostenlos und absolut vertraulich – bietet die Guttempler-Gemeinschaft „Festland“. Es besteht außerdem die Möglichkeit von Einzel- oder Gruppengesprächen. Die Selbsthilfegruppe trifft sich **montags um 19.30 Uhr** zum Gemeinschaftsabend sowie donnerstags zur selben Zeit zur Gesprächsgruppe. **Mehr Infos** erhalten Interessierte unter Tel. 3 24 29 oder 5 86 41.

## Fahrradcodierung durch die Polizei

Die Fahrrad-Codieraktionen der Polizei in Neukirchen-Vluyn sind kostenlos und erleichtern im Fall eines Diebstahls die Identifikation des Rades. Die nächsten Termine: jeweils **von 14 – 17 Uhr** am **Mittwoch, dem 13. Juli**, im Hof der Polizeiwache, Andreas-Bräm-Straße 16, am **Donnerstag, dem 28. Juli**, in Neukirchen vor der Sparkasse (Poststraße 10) sowie am **Mittwoch, dem 10. August**, vor EDEKA auf dem Vluynner Nordring 5.

## Kurse » Seminare » Reisen

Programm  
2. Semester 2009

### VHS Krefeld / Neukirchen-Vluyn

Wenn nicht anders angegeben, finden die Veranstaltungen im VHS-Gebäude Diesterwegschule statt (Hartfeldstr. 45, Eingang Diesterwegstr.; Parkplätze auf dem ersten Schulhof). Infos und Anmeldung im Bürgerbüro, Tel. 391-291 oder im Internet unter [vhs.neukirchen-vluyn.de](http://vhs.neukirchen-vluyn.de) (führt zur Seite der VHS Krefeld).

**Office 2007 – Kompaktes Wissen für den Job** Einsteigerkurs Word/Excel; Montag, 4. Juli, 9–16 Uhr; Leitung: Birgit Cirkel-Krön; Gebühr: 36 €

**Office 2007 – Kompaktes Wissen für den Job** Fortführung Word/Excel/Powerpoint; Dienstag–Freitag, 5.–8. Juli, 9–16 Uhr; Leitung: Birgit Cirkel-Krön; Gebühr: 132 €

**Wir bauen und programmieren Roboter** Ferien-Workshop für Schülerinnen und Schüler ab 10 Jahren; Montag–Donnerstag, 25.–28. Juli, 9.30–12.30 Uhr; Leitung: Jörg Dienemann; Gebühr: 49 €

**Eltern-Kind-Tag auf dem Land** Mittwoch, 27. Juli, 15–18 Uhr; Gülixweg 55, NV; Leitung: Marion Mohanty; Gebühr: 13 € für ein Elternteil und ein Kind;

**Ferienkurs Tastschreiben heute - Lernen mit allen Sinnen** Montag–Freitag, 22.–26. August, 9.30–12.45 Uhr; Leitung: Petra Bartilla; Gebühr: 79 €;

**Kräuter für Kanne und Krug – Ausflug ins Bioland Kräuterreich** Freitag, 26. August, 15–17.15 Uhr; Gülixweg 55, NV; Leitung: Marion Mohanty; Gebühr: 8 €

Das neue VHS-Programm erscheint am **11. Juli**. Kostenlose Auslage in Buchhandlungen, Banken und Sparkassen, Rathaus und VHS. Die neuen Kurse beginnen im Laufe des Septembers.

*Willi Stillger*  
Dach + Wand  
Dachdeckermeister

**Ihr kompetenter Partner für Dach und Wand!**

Großfeldsweg 17 Tel.: 028 45 - 94198 44  
47506 Neukirchen-Vluyn Fax: 028 45 - 94198 45

willi-stillger@t-online.de

**Geld sparen: Hausgeräte reparieren**

Jetzt kostenlos checken lassen bei Hausgeräte am Niederrhein

Jetzt: Neugeräte von Constructa! Waschmaschinen z. B. CWF 14E20 Abhol-Preis: **499 €**

**Wir reparieren:**  
Kühl- u. Gefrierschränke  
Waschmaschinen, Wäschetrockner  
Staubsauger, Geschirrspüler, Standherde  
Kaffee-Vollautomaten

Für Selbstermächtigter Ersatzteil Service!

**Neue Hausgeräte von:**  
Miele · AEG · Bosch · Siemens · Liebherr · Krups · Neff

[www.hausgeraete-niederrhein.de](http://www.hausgeraete-niederrhein.de)

**Hausgeräte am Niederrhein** GmbH

Ernst-Moritz-Arndt-Straße 41 · 47506 Neukirchen-Vluyn  
Ladenzeiten: Montag – Donnerstag 10–13/15–18 Uhr · Freitag 9–13 Uhr  
Telefonservice schon ab 8<sup>30</sup> Uhr: 028 45/98 18 740

*Wir reparieren Ihre Gartengeräte.*



**Rasenmäher, Rasentraktoren, Vertikutierer**  
Verkauf + Vermietung + Reparaturen

**Thomas Schopmans**  
Pascalstraße 25 · Telefon: 2 76 06 · Fax 80 66 57  
Gewerbepark Vluyn Süd  
[www.maschinen-miet-service.info](http://www.maschinen-miet-service.info)

**Rohrreinigung Behnke** Hans-Heinrich Behnke



- Kanalfernsehen
- Hochdruckspülungen
- Fettabscheider-Entleerung
- Pumpensumpf- und Hebeanlagen-Entleerung

Wittrahmsweg 40 · Neukirchen-Vluyn  
Tel (0 28 45) **26 89** · Fax 2 05 96

## AWO Neukirchen-Vluyn – Kurse und Fahrten

Infos zu den Angeboten der AWO unter Tel. 42 30, jeweils dienstags von 9–15 Uhr und donnerstags von 15–18 Uhr. Die Angebote der AWO stehen allen BürgerInnen offen, unabhängig von einer Mitgliedschaft. Alle Kurse finden statt im AWO-Ortsverein auf der Max-von-Schenkendorf-Straße 9 in Neukirchen.

### Senioren an den PC – wenn Kinder und Enkel keine Zeit haben...

Der Einstieg in die PC-Welt ist eine Herausforderung, die in einer kleinen Gruppe mit einem erfahrenen Dozenten viel Freude bereiten kann. Angeboten werden Kurse auf drei Niveaus, die aufeinander aufbauen. Zur kostenlosen Schnupperstunde sind alle Interessenten herzlich eingeladen!

**kostenlose Schnupperstunde** am Freitag, dem 1. Juli, um 12 Uhr

**Erste Schritte mit Tastatur und Maus** Einsteigerkurs vom 11.–14. Juli, täglich von 14–19 Uhr; Kursgebühr: 99 €

**EDV Grundlagen für Senioren** Folgekurs, 18.–21. Juli, tgl. 14–19 Uhr; Gebühr: 99 €

**Internet für Menschen mit PC-Vorkenntnissen** 22.–24. Juli, Freitag und Samstag von 10–17 Uhr, Sonntag 10–15 Uhr; Gebühr: 99 €

### Englisch für Senioren – Anfänger und Fortgeschrittene

Regelmäßige Englisch-Gruppen bietet die AWO für Anfänger und Fortgeschrittene an. Wer sein Englisch auffrischen möchte oder die Sprache komplett neu lernen will, ist herzlich zu einer Schnupperstunde am **Dienstag, dem 5. Juli, um 10 Uhr** eingeladen. Um vorherige Anmeldung wird gebeten.

### Vermietung von Räumen

Die Räume der AWO können für Feiern und Veranstaltungen angemietet werden. Für Gruppen von 30 bis 70 Personen stehen Tische, Bestuhlung und Geschirr zur Verfügung, auch eine Zapfanlage ist vorhanden. **Informationen** zu freien Terminen und Kosten telefonisch (siehe oben).

### Tagesfahrten zur Bundesgartenschau in Koblenz

Zwei Tagesausflüge zur BUGA in Koblenz bietet der Heimat- und Verkehrsverein Neukirchen an – jeweils **samstags am 23. und 30. Juli**. Bei Redaktionsschluss waren noch einige Restplätze frei. Der Reisepreis beträgt 39 € einschließlich Eintritt in die BUGA. Enthalten ist auch die Hin- und Rückfahrt mit der Seilbahn zur Festung Ehrenbreitstein. **Infos und Anmeldung** bei W. Steegmann, Tel. 3 25 63.

### Jede Woche Stricktreff in der St(r)ickeria Vluyn

Brigitte Lellau bietet zwei Mal pro Woche einen offenen Stricktreff an. Das Nachmittagstreffen **mittwochs von 16–18.30 Uhr** ist dabei kostenlos, für das Abendtreffen **donnerstags von 20–21.30 Uhr** wird ein Unkostenbeitrag von jeweils 5 € erhoben. **Infos** im Geschäft auf der Niederrheinallee 345b und unter Tel. 9 84 60 30.

## Sport » Gesundheit » Vereine

### Linedance-Workshop für Anfänger

Tanzen macht Spaß! Unter diesem Motto bietet die Western Dance-Abteilung der Sportgemeinschaft (SG) einen viermaligen Anfänger-Workshop im Linedance an. Hier wird einzeln in Reihen neben- und hintereinander zu Country- und Popmusik getanzt. Ab Montag, dem 12. September, jeweils von 18–19 Uhr im Vereinsheim an der Holtmannstraße 10. **Infos und Anmeldung** unter Tel. 108 18 oder [www.sgwdv.de](http://www.sgwdv.de).

### Gesundheit für Männer ab 51

Geboten wird Gymnastik, Bewegungsfreude, Körperstabilisierung, Kraft und Power – aber auch Spaß und Kameradschaft in der Gruppe. 12x donnerstags von 20–21.30 Uhr ab dem 7. Juli. Die **Kosten** betragen 49 € als Kurs, möglich ist auch eine vollwertige SG-Halbjahresmitgliedschaft für 63 € (bzw. 54 € für alle über 60). **Infos und Anmeldung:** Dieter Birken, Tel. 771 14, oder Manfred Schneider, Tel. 68 28.

### Yoga für jeden

**Energieyoga für Frauen** – Energielenkungsübungen können den Hormonhaushalt günstig beeinflussen, einen Strom heilsamer Substanzen aktivieren und das Wohlbefinden steigern. Neue Kurse: dienstags ab 16. August, 18.30–19.30 Uhr; freitags ab 26. August, 18.30–19.30 Uhr;

**Hatha-Yoga Grundkurs** montags ab 8. August von 20–21.15 Uhr; donnerstags ab 11. August, von 18.45–20.00 Uhr

**Yoga ab 55** freitags ab 12. und dienstags ab 16. August, jeweils 9.30–10.45 Uhr

**Informationen, Anmeldung** und Veranstaltungsort bei Margit Mielke, Diplom-Yoga-Lehrerin (BDY), Tel. 7 70 70 88;

Neukirchen-Vluyn  
Niederrheinallee 381 (ehem. B60)  
Ortsausgang Richt. Schaephuysen

**Süßkirschen  
Himbeeren  
Stachelbeeren  
Johannisbeeren**

Ab Mitte Juli:  
**Blaubeeren, frische  
Sommeräpfel und  
Pflaumen**



Tel. 0 28 45 / 275 24  
www.bloemersheim.de

Mo-Fr 9-13 Uhr  
und 14-18 Uhr  
Sa 9-13 Uhr

SEIT 1997 IHR ZUVERLÄSSIGER PARTNER "RUND UMS RAD"

**UNSER RAD DES MONATS  
E-Bike Victoria Nu Vinci**



1899,- EUR

**Frank's  
RADHAUS**

Revolution: stufenlose Nabenschaltung  
mit einzigartigem Schaltvergnügen!

- > Alu Rahmen mit tiefem Einstieg
- > Panterra Frontantrieb
- > Reichweite bis 60km
- > 4 Fahrstufen
- > Farbe: Silber

Fahrräder+Meisterwerkstatt  
Ernst-Moritz-Arndtstr.29  
47506 Neukirchen-Vluyn  
Telefon: 02845/32526  
www.franks-radhaus.de

Nutzen Sie unseren kostenlosen Abhol- und Bring-Service



neukirchener  
buchhandlung

**Herr Wersig  
empfiehlt**



Empfehlung aus  
unserem Hause



Je Talk-Box  
€ 14,90

Talk-Boxen

Unsere Belletristik-  
Empfehlung



€ 22,90

Donna Leon  
Auf Treu und Glauben  
Brunetti's 19. Fall

Andreas-Bräm-Straße 18/20, Fon 392 -233, Fax -231,  
www.neukirchener-buchhandlung.de

**TAXI MEWIS**

Inh. Marion Schellen

Taxen mit Klimaanlage bis 6 Personen  
Kleinreisebus mit Klimaanlage bis 17 Personen

Ihr ANRUF zum NULLTARIF  
**08 00 / 0 0210 00**

**Stadt Neukirchen-Vluyn**

RATHAUS

**Das Team im Bürgerbüro ist für Sie da:**

Montag	8-17 Uhr	Donnerstag	8-18 Uhr
Dienstag	8-17 Uhr	Freitag	8-13 Uhr
Mittwoch	8-13 Uhr	Samstag	9-12 Uhr

**Rats- und Ausschuss-Sitzungen**

Öffentliche Sitzungen im Rathaus

11.7. - 17 Uhr	Bau-, Grünflächen- und Umweltausschuss
20.7. - 17 Uhr	Stadtentwicklungsausschuss

Änderungen kurzfristig möglich - Infos bei der Stadtverwaltung (Tel.: 391-0)!

**Stadt Neukirchen-Vluyn sucht Auszubildende für 2012**

Die Stadt bietet auch 2012 wieder Ausbildungsplätze an. Gesucht werden engagierte Auszubildende für die dreijährige Ausbildung in den Berufen „Verwaltungsfachangestellte/r“ (Einstellungsvoraussetzung: Fachoberschulreife) und „Gärtner/in“, Fachrichtung Garten- und Landschaftsbau (Einstellungsvoraussetzung: Hauptschulabschluss). Beide Ausbildungen beginnen am 1. August 2012.

Zum 1. September 2012 stehen Ausbildungsplätze zum/zur **Stadtinspektor/in** mit den Studiengängen „Kommunaler Verwaltungsdienst“ und „Verwaltungsbetriebswirtschaftslehre“ (Einstellungsvoraussetzung: Allgemeine Hochschulreife oder uneingeschränkte Fachhochschulreife) zur Verfügung.

Für die Kindergärten werden noch **Erzieher/innen im Anerkennungsjahr** sowie **Jahrespraktikanten/innen** gesucht.

Interessenten/innen schicken ihre Bewerbung ohne Verwendung von Plastikhüllen/-heften mit den üblichen Unterlagen (Anschreiben, tabellarischer Lebenslauf, Kopie des letzten Zeugnisses sowie Praktikumsbescheinigungen) bis zum 15. September 2011 an die Stadt Neukirchen-Vluyn, Hauptamt, Hans-Böckler-Straße 26, 47506 Neukirchen-Vluyn.  
Weitere Infos: www.neukirchen-vluyn.de.

**Kulturhalle**

Karteninfo:  
Bürgerbüro NV, Tel. 391-270

**Frederic Hormuth**

**Charactersau sucht Trüffelschwein**

Frederic Hormuth beginnt die Spielzeit 2011/2012 - wobei die Stadt NV ab 2012 auf 50 Jahre Kulturprogramm zurückblicken kann!

Ob Boulevard oder Bundestag, ob Koalition oder Kopulation, es geht doch immer wieder um die große Frage „Wer mit wem?“. Der Kabarettist Frederic Hormuth räumt auf und zeigt, wer alles zusammengewachsen ist, ohne wirklich zusammengehört zu haben. Denn Deutschland ist oft nur eine Zweck-WG. Mit Möglichkeit zur Teilnahme an Verkaufsveranstaltungen. Der böse Wolf sucht Angsthasen. Kröten suchen Mäuse. Sadisten suchen Masochisten und Politiker suchen Wähler. Die Charactersäue jagen Trüffelschweine durch den Wald, entreißen ihnen die Delikatessen und speisen sie mit einem Maiskolben ab. Die einen schauen sich tief in die Augen und stellen glücklich fest: Zusammen sind wir unausstehlich! Die anderen würden ihren Partner am liebsten wieder auf dem Fundbüro abgeben.

Frederic Hormuth aus Heppenheim agiert auf der Bühne nach der Devise „Kabarett ist Lachen im vollen Bewusstsein der Realität“.

**Kabarett auf der Seitenbühne:**  
Freitag, 19. August, 20 Uhr;  
Eintritt: 16 €/ermäßigt 12 €





## Edle Trauerfloristik

Im persönlichen Gespräch gewinnt der florale Rahmen einer Trauerfeier Gestalt. So, wie Sie es sich wünschen. Wir nehmen uns gerne Zeit für eine individuelle Beratung!

### Blumen Hausmann

Ernst-Moritz-Arndt-Straße 45a · Tel.: 02845-33368  
Mo bis Fr: 9-18 Uhr, Sa: 9-14 Uhr

## Neu: Fensterschmuck

Individuelle Gestaltung aus Glasdecor-Folie für:

- Glastüren und Duschkabinen
- Balkonverglasung
- Badezimmerfenster
- Fensterschmuck, Sichtschutz



# Plakate

**BORNHEIM**

Entwurf · Herstellung · Montage

**02845-7070**

Inneboltstraße 127

Gewerbegebiet Vluyn-Süd

[www.plakate-bornheim.de](http://www.plakate-bornheim.de)



# Block

Audiophiles für Jedermann



### Die Testsieger! Block Audio Komponenten

#### C-100 HiFi CD Player

Kompatibel mit HDCD/CD-R-CD-RW/MP3

**349,-**

#### V-100 Stereo Verstärker

RMS Ausgangs Leistung 2x 50Watt

**449,-**

#### R-100 RDS Tuner

FM/AM Radio mit RDS Funktion

**299,-**



## AUDIO-VIDEO-TELECOM LEINUNG

Lindenstraße 10  
47506 Neukirchen-Vluyn  
Telefon 02845/4422  
Telefax 02845/4450



Seit 50 Jahren

## VAN STIPHOUT BESTATTUNGEN

- Moers  
Hülsdonker Straße 45d  
Tel 02841/93 55-0
- Neukirchen-Vluyn  
Niederrheinallee 127  
Tel 02845/93 55-0
- [www.stiphout.de](http://www.stiphout.de)

vom TÜV zertifiziert nach  
DIN EN ISO 9001:2008

